ABONNEM ENT

Canada et Etats-Unis ... \$1,00 par anuée Europs (compris le port), .... 2.50

TARIF DES AN ONCES

Chaque insertion subséque per 8 La Biblimbourg du N. B.-Les annouces de raissances riages et sepultures seron insérees au taux de 25 cents chacune.

m et a l'are, pras de la squasiphile deal ery



JOURNAL HEBDOMADAIRE.

JOSEPH BERNIER, Avocat, Directeur.

## LE MANITOBA

EST PUBLIÉ ET IMPRIMÉ TOUS LES MERCREDIS PAR LA

Compagnie d'Imprimarie de Saint-Bonif. ce

ournal ou l'imprimerie, le paiement des abonnements ou pour impressions, devre

LE MANITOBA. SAINT-BONIPACE, MANITOBA CANADA.

## UNE NOUVELL GUERISON OPEREE PAR LES

## PilulesCardinales

Parlemen

DU DR ED. MORIN

Mademoiselle ADELINE BROUSSEAU, de QUEBEC, GUERIE du MAL de ROGNONS et Faiblesse féminine par l'emploie de cette heureuse Préparation.

Mademoiselle ADELINE BROUSSEAU, de Québec, est une jeune personne qui est de constitution faible. Longtemps elle eut à souffrir d'une attaque de Maladie des Rognons qui aggravait considérablement son ét it de faiblesse naturel. Retenue loin de son travail. Mademoiselle Brousseau passait alors ses journées d'une manière bien misérable, s'efforçant à trouver le remède à son mal.

Son médecin lui dit qu'elle pouvait essayer les." PILULES CARDINALES" du DR ED. MORIN, qu'il les croyait propres à la soulager. Mademoiselle Bronsseau suivit son conseil et fut parfaitement

guérie après quelques mois d'usage de cette excellente préparation. Toutes les femmeset jeunes filles pâles et faibles, souffrant d'A- mité président général de l'Assonémie, faiblesse générale, perte d'appétit et de sommeildébilité nerveuse, des maladies du retour de l'âge, du Foie et des Rognons, Etc, Etc., devraient prendre les "PILULES CARDINALES" du DR ED MORIN; elles les guériraient infailliblement; leur donnant une grande Force et une grande volonté. NOTEZ BIEN CECI

Il est parsaitement établi et clairement prouvé que les "PI- profession d'avocat. C'est un LULES CARDINALES" du Dr. Ed. Morin, sont d'une composition bien différente de certains produits analogues vendus dans le commerce.

Exiger invariablement les "PILULES CARDINALES" du DR Ed. MORIN.

NE JAMAIS ACCEPTER aucunes autres sortes! Méfiez-vous des contrefaçons. Si votre pharmacien ou votre épicier n'en ont pas, envoyez-nous 50c pour une b ite ou \$2.50 pour six boîtes, que nous enverrons franco par la poste. DR ED MORIN & CIE. 48, rue St-Pierre, Québec.

GRAINS de Santé du docteur FRANCK

EMBABRAS GASTRIQUE - MIGRAINE CONGESTIONS, etc. PURGATIFS, DÉPURATIFS . VERITABLES ANTISÉPTIQUES E) IGER is VERITABLES avec Etiquette ci-jeinte en 4 couleurs \*

et le HOM de DOCTEUR FRANCK 1'50 a 1/2 Bte(50 grains); 3'fa Bte (105 grains).

GRAINS de Sanle du docteur FRANCK



VINSTMICHEL Est indispensable.

C'est un véritable élixir de longue rie, car il purifie, ortifie et enrichit sang qui est la source même de la vie. Il excite l'appétit, rend la digestion facile et donne un sommeil paisible et doux.

POTS A CORNICHONS, vien-

Aussi excellent assortiment de

La meilleure marchandise que

THOS. J. PORTE,

Enseigne du petit Aigle Rouge

Vin Mariani

Le fameux tonique pour le

Corps, les Nerfs, et le Cerveau,

pour les hommes faibles, les fem-

mes délicates, les enfants ma-

Le Vin Mariani est re-

commande par les Facultes Me-

dicales de l'univers. Il est spé-

cialement recommandé pour les

Maladies Nerveuses, les Mala-

dies de la Gorge et des Poumons,

la Dyspepsie, la Consomption, la

ia Grippe.

En vente chez

Débilité Générale, la Malaria et

RICHARD & CIE, No 365

MARCHANDS DE VINS

WINNIPEG.

nent d'arriver: \$2.00.

beurriers: \$2.00 à \$5.00.

nous ayons jamais eue.

On parle Français

Dans ce tonique énergique les personnes âgées y puisent la Force, la Vigueur, la Santé, la Vie de la Jeunesse.

BOIVIN, WILSON & CIE, Montréal, Seuls Agents pour l'Amérique du Nord DEPOSITAIRES AUX ETATS-UNIS :

En vente chez RICHARD & CIE, 365, rue Main, Winnipeg faux, a décidé de rester au pays

# EXCURSION Quelques nouveaux styles

A QUEBEC, ONTARIO, les PROVINCES MARITIMES,

et en EUROPE, \$40.00 THOS. J. P. 404. rue Main, Winnipeg.

Jusqu'à MONTREAL, TO-

RONTO, et les endroits en deça. Les billets pourront être ach tés du S au 31 décembre.

Les billets seront bons paur

# TROIS MOIS

Il y aura des chars tourist :s attachés au train tous les jours, jusqu'à Montréal et

These-z-rous & C. Tilas MAR-C. UX. S. int. Boniface, La L Ww. STITT. C. E. M. PHCKSON Agent general de passagers,

Les personnes de langue française pourront s'adresser à C.éoph.s Marcoux, à orisé de la Com-Saint-Bonifac , ag pagnie.

# Nouvelles de Quebec MONTRÉAL

M. Ovide Robillard, avocat de New-York, a été élu à l'unaniciation, Saint-Jean-Baptiste de la métropole américaine.

cerébrale Migraine, Insomnie, Spermatorrhéi

Guérison fréquente, Soulagement toujours certain

succès consacré par 20 années d'expérimentation dans les Hôpitaux de Paris.

F'acon: 5 fr. Notice gratis.
GAZAGNE Phon for Class Gendre & S' de H. NURL.

Poat St-Esp it (Gard). - bans toutes Pharmacies.

M. Robillard est le seul canadien exercant à New-York la ancien Montréalais.

-De passage à Montréal, M. William Lancaster, manufacturier de papier à Romilly, Angleterre, a déclaré avoir été grandement intéressé par tout ce qu'il a vu dans les grandes fabriques de pulpe du Canada, et particulièrement de la province de Québec. Avant de retourner en Angleterre, il doit conclure | lioration dont le besoin se faisait d'importants contrats avec des depuis longtemps sentir. établissement québécois. achetait autresois en Hollande et en Norvège, mais il préfère maintenant notre pays.

-On prête à M. le sénateur Forget, parti mercredi dernier pour Paris, l'intention de s'aboucher avec certains capitalistes européens en vue de lancer, à Paris même, de nouvelles entreprises de traction. Il serait secondé dans ses efforts par M. McDonald et par sir William Van Horne, MM. William McKenzie, John Ross, Dan Mann, etc. On va même jusqu'à dire que c'est l'intention de ces messieu:s de faire l'acquisition des énormes intérêts de la Compagnie Générale de Traction, qui, pour une raison ou pour une autre, est en baisse à la Bourse française.

-Madame la comtesse de Lautrec, dont le mari vient d'être condamné au pénitencier pour Elle a obtenu, par faveur spéciale de visiter son mari au bagne une fois par semaine au jour fixé pour la visite hebdomadaire des parents des forçats.

QUÉBEC

Dix-huit mille étrangers ont séjourné au Château Frontenac, dans dans le cours de la dernière saison.

-A Saint Joseph de Lévis, une maison inhabitée, appartenant à M. Moïse Leclerc, maire de Lauzon et préfet du comté de Lévis. a été complètement détraite par le feu. Pertes: environ douze cents piastres, couvertes par les

-L'hon. E. J. Flynn a été reçu à son retour à Québec par

assurances.

## DEMANDE

Un agent peur Saint-Boniface et les environs. Bon salaire et position permanente. Nous avons la plus considérable exploitation en fait d'arbres d'ornement et d'arbres fruitiers au Canada. Adressez-vous à

PELHAM NURSERY CO. Toronto, Ont. N. B.-Les cultivateurs et les fils de cultivateurs peuvent faire de l'argent durant leurs moments de loisir. P. N. Co. 17-10 19 10s

ses nombreux amis qui l'ont félicité sur sa victoire à Nicolet. Le chef de l'opposition est quelque peu fatigué de sa lutte, mais nullement découragé, convaincu d'avoir fait tout son devoir dans les circonstances.

SHERBROOKE

construire un moulim à papier à Nicolet Falls se sont adressés au Conseil Municipal de Danville pour en obtenir un prêt de \$20,000 pendant dix ans Les contribuables de Danville seront appelés à approuver un règlement dans ce sens.

-La fanfare du 55e bataillon a donné un joli concert, à la salde sa santé.

PLESSISVILLE

L'installation de la lumière électrique est finie; c'est une amé-

## Nouvelles des Etats-Unis

SAINT-PAUL

Mme veuve Joseph Gagné de Stillwater, Minn, est décédée jeudi de la semaine dernière à l'âge de 75 ans. La défunte, née Euphrasie Létourneau, qui habitait Stillwater depuis 22 ans, fauts. était native de W. Constant, comté Napierville, P. Q. Elle était malade depuis deux années et demeurait avec son fils Octave, compatriote très à l'aise de Stillwater, qui en fils dévoué n'a rien épargné afin de rendre les derniers devoirs à sa respectable

MINNEAPOLIS

Mme Rolduc, du côté Est, est

## Archives de famill E

couleur, sur ur fond d'or solide repose les archives de la famille sous forme d'un magninque volume avec fermoirs d'or sur un coussin de velours rouge avec coins en or. Sur les pages, sous différentes entêtes, il y a de l'espacpour inscrire les noms et les dates des naissances. De chaque côté, encore de l'espace pour inscrire les dates d's mariages et des décès. En haut de cette gravure est marquée Archives de Famille en lettres très riches. En dessous, de l'espace pour mettre les por traits du père et de la mère de famille. Dans le bas de la gravure il y a une jolie scène de famille. Les chers grands parents, le mari vigoureux et beau 'épouse heureuse, la fille aimante. le bebe, les petits enfants cheris,-tous reunis autour de la table pendant que le grand père fait une pieuse le ture. C'est une superbe scène. En dessou sont les mots: Dieu bénisse notre famille. Autour de cette gravure il y a de l'espace pour huit photograi hies d'autres membres de la familie, chacune entouree de fleurs. Ailleurs sont des vignes grimpantes, boutons de roses, etc., jetes ici et là en une riche confusion et faisant relief sur le su perhe fond d'or qui produit un article de loule beauté.

A CENTS, VOICI VO RE OPest de 50 cents, mais à tous ceux qui nous enverront cette annonce après l'avoir découpée, nous enverrons une image pour 25 cts. Nos prix pour les agents: 12 pour \$1.75; 50 86 OO; 100 311.00. Nous payons tous les frais d'envoi et nous remettons l'argent pour les images non vendues. N. C. Jackson, de Filmore City, a acheté 375 Archives pour \$11.75; les a vendues à moitié prix à 25 cents chaque, en cinq jours, r'alisant \$52.50 de profit clair. Pouvez-vous faire mieux? Nous avons 5,000 témoignages et nous voulons le Adresse:

Home Novelty Mfg. Co., (Dept. 354 B) P. U. Box 518, Chicago 21-11-19

complètement remise d'une sérieuse opération faite par le docteur Laliberté.

de M. Michel Mousseau, surintendant de la compagnie des tramways électriques, est décédée vendredi dernier, de la né-Montréal, qui se proposent de Ses funérailles ont eu lieu à l'église Notre-Dame de Lourdes. Le cortège funèbre était suivi des amis et parents de la famille. Le service a été chantée par le R. P. André, curé, assisté des RR PP. Gabriel André et Ro-

DULUTH

bert comme diacre et sous diacre.

Un nombreux groupe d'amis se réunissait le 9 décembre, dans le des Arts. Le produit de cette la soirée, à la résidence du docsoirée: \$75 fut donné à l'un des teur L. M. Brunet, à l'occasion plus anciens membres de ce de l'anniversaire de naissance de corps de musique, M. Wm. Ste- Mme Brunet, née Philomène wart, qui partira bientôt pour le Hénault. Mme Alphonse Robi Colorado, pour le rétablissement | taille présenta une jolie adresse à Mme Brunet qui remercia ses amis en termes bien sentis. Puis la soirés se passa à faire de la musique vocale et instrumentale et à jouer aux cartes, etc.

KANKAKEE ILL.

Il était natif de la petite Cadie, Illinois vers 1850, il s'était établi sur une ferme dans Bourbonnais, où il parvint à acquérir une petite fortune, tout en ayant établi plusieurs de ses en-

vre typhoïde. Espérons que les preuves tangibles de leur génébons soins le rétabliront parfaite | rosité en cette circonstance.

## La Guerre

Les Anglais et les Boërs sont toujours aux prises. Les dernières nouvelles importantes sont une défaite pour le général anglais Clement, qui a perdu près de 600 hommes dans une bataille.

Pendant un temps on a cru l général Dewet à la merci des anglais, mais voici une dépêche qui indique l'évasion du général boer. Un message du général Kitchener indique que Dewet a de nouveau échappé à Knox-Après que ce dernier eut déjoué les manœuvre des Boers à Knomassie Drifts, ceux-ci semble-il, sont revenus sur leurs pas, ont traversé la Calédon et, de la, se sont diriges au nord, vers Reddersburg, la scène mémorable du désastre anglais, c'est-à-dire de la capture des Carabiniers Irlandais par Dewet.

A la Chambre des Communes sir Robert T. Reid, libéral, a fait un lugubre tableau de la situation dans le Sud-Africain. Il a dit qu'après une guerre de quatorze mois ayant coûté \$25,000,-000 par mois, l'anarchie régnait là-bas, et qu'on était menacé d'une famine et d'un soulèvement des indigenes. Toute tentative faite pour placer les colonies sous le régime militaire, a-t-il ajouté, mettrait en danger l'existence de l'Empire. Il pense que le temps est arrivé d'offrir condi qui rejettent pas la suprématie anglaise. Toute idée de capitula-

tion sans condition doit être abandonnée.

Le chancelier de l'Echiquier, sir Michael Hicks-Beach, a pro--Mme Sara Mousseau, épouse mis qu'une proportion considérable du coût de la guerre serait | ' obtenue du Transvaal. Il a ajouté qu'une commission du Trésor est sur le point de se rendre au vralgie du cœur après une mala- Transvaal pour s'assurer de MM. Angus et Whiteford, de die de quelques jours seulement l'actif du pays et du montant de taxes qu'on pourrait imposer.

(De notre correspondant spécial.)

Notre petite paroisse peut se

## SAINT-JOSEPH, MAN.

vanter de posséder une des plus jolies églises de campagne du diocèse... D'importantes améliorations l'ont rendue grande et confortable; ses magnifiques statues, son riche autel de marbre lui donnent un aspect imposant, et nous sommes fiers de voir notre temple embelli C'est avec un réel plaisir que nous apprenons que notre cimetière sera de plus doté d'un calvaire, le premier érigé dans la province, je crois Mme André Dionne a certainement fair preuve de dévouement en se chargeant de collecter le montant nécessaire à cette acquisi-La mort vient de frapper le tion; on verra son talent d'haplus âgé des paroissiens de l'é. bile quêteuse pour la charité, glise Sainte-Rose de Kankakee, quand on saura que, malgré les M. Joseph Dupuis, décédé lundi circonstances pénibles de l'ansoir dernier à l'âge de 93 ans. née, cette dame a collecté prés de soixante dollars... Certes, le près de Saint-Jean d'Iberville, Dieu qui récompense vu verre province de Québec. Venu aux d'eau, n'oubliera pas au jour des grandes rétributions, cette bonne œuvre faite en son nom.

Mme Dionne désire offrir l'expression de sa reconnaissance au

## SAINTE-ELIZABETH, MAN.

Dimanche, 23 décembre, Ma le Curé Fillion de Saint-Jean-Baptiste délégué par Mgr l'Archevêque, bénira la Maison-Cha. pelle de Sainte-Elizabeth.

Beaucoup de vos lecteurs, je crois, n'ont jamais entendu parler de cette nouvelle paroisse. Il y a trois ans à peine que les de conserver un sang frais et pur premiers colons d'origine fran- en faisant usage des PILULES çaise commencèrent a y acheter de LONGUE VIE du CHIMIS. du terrain. Depuis, trente-cinq TE BONARD.

DR

ENT-FEET AGE

Médailles d'Or de l'Exposition Universelle et de l'Exposition Hivernale

Evitez l'asago des Poudres contenant de l'alun. Elles sont prejudiciables a la sante

familles s'y sont instailées et une trentaine d'autres s'y rendront bientôt. Il y a actuellement trois magnifiques écoles; une autre s'ouvrira au printemps. Au printemps également, des familles venant du Texas et du Nord Dakota y prendront du terrain.

En attendant que cette paroisse ait un curé officiellement nommé par l'Ordinaire, Mr le vicaire de Saint-Jean-Baptiste desservira cette nouvelle paroisse, et en même temps, fera la classe dans l'école centrale. De plue, chaque soir, il y aura classe pour les jeunes gens et les personnes âgées.

Deux autres personnes insruites ont bien voulu remplacer M. le Vicaire dans les parties éloignées de la paroiss. Il y a encore quelques terrains à prendre actuellement; le prix augmente, pour ainsi dire, chaque jour. Done hatez-vous.

EN CHINE

Bien habile serait celui qui Rev. Mr Campeau, Messieurs pourrait dire ce qui se passe là-LaRivière, M. P., Campbell M. bas. Jamais encore le télégraphe P. P., P. Parenteau et aux pa- ne s'est permis autant de fantai--M. Louis Arpin, est dan- roissiens de Saint-Jean-Baptiste sies. Les gouvernements des difgereusement malade de la fiè et Letellier qui ont donné des térents pays intéressés sont nécessairement en possession de renseignements, mais comme ces renseignements ne sont pas livrés au public, le public doit se contenter de conjectures. C'est ce que les agences de télégraphes font admirablement

SECRET DE LA LONGÉVITÉ

Le secret de la longévité, c'est

# ALLAIRE & BLEAU Hvenue Cache & Bloc Lauzon

VOUS TROUVEREZ à cet établissement une ligne complète de :

Quincailleries, Ferronneries, Ferblanteries, Granit. Blanc Emaillé. Blanc de Plomb. Peinture Préparée, Vernis de Toutes Sortes, Huiles à Peinture, Huile de Charbon. Huiles à Machine, (Fameux Poêle air tight Excelsior), Poêles de Cuisine, Papier à Bâtisse, Outils de Ferme.

A des Prix Defiant Toute Competition

Harnais, etc., etc.

Venez voir nos Marchandises Et Jugez par Vous-memes

FERBLANTIER ATTACHE ASSEMENT

Montage de Poeles et Posage de Fournaises a Air Chaud

2-:0 19 3

# Manitoba.

Meror di 19 Decembre 1900

LA PAROLE DU PAPE

Nous commençons aujourd'hui, sur une autre page, la publication de la dernière Encyclique du Souverain Pontife. Nous croyons par là répondre à un dé- Judas Iscariote pourrait nous de nos lecteurs qui n'ont peut- matière pour lui cingler la fi- un certain nombre ont déjà eu l'obli- ces mots: être pas d'autres moyens de con- gure, à lui et aux siens, dont les geance de nous en faire parvenir le "Non vrai, c'est à mourir de naitre la parole du l'ape.

Nous nous proposons à l'arenir de toujours publier les Encycliques.

qu'ils lui doivent.

## L'ECOLE CHRETIENNE

[La semaine dernière nous avons] public l'article qui suit. Mais une transposition de matières en rendait l'intelligence difficile. C'est pourtel qu'il doit être. L'article est du organe le mot d'un évêque. reste assez important pour qu'on le relise |

dit la Correspondance Hebdomadaire de Paris, de reproduire quelques extraits d'un article sur "L'École Chrétienne," paru dans la Croix de l'Aube, et qui méritesance de tous les parents chré- sait tiens:

"Depuis les premiers jours d'occondaires ont rouvert leurs portes à d'innombrables enfan's, mar qués du sceau divin que le baptême a imprima dans leurs âmes.

"Pour I-s parents chiétiens. c'est un droit et un devoir la ri de confier leurs e fants à de maitres chrétiens.

formation mo ale de l'homme, est fond de leurs tiroirs. devenue de nos jours, entre les mains des méchants, l'arme de de guerre la plus redoutable contre l'Eglise et contre son Christ

rence faite à Mende, le 4 juin truire de travers. 1899. Le franc-maçon Dequire. un inspecteur, établit que:

"L'école laique est un engin de serait-il servi! guerre contre le cathoticisme.

l'enseignement de ses maîtres, s'il reste croyant.

"L'école laïque est un moule où l'on jette un sils de chrétien et d'où occasion tant de siel, n'a pas un C'est la corruption, voilà tout. s'échappe un rénégat.

" L'école laïque n'aura rien appris à l'enfant, tant qu'il ne sera pas en révolte contre le clergé."

"C'est, donc par l'école que l'on veut battre en brèche les saintes croyances qui ont fait, de tout temps, la consolation des âmes et l'honneur, la force et la pros-

périté des sociétés.

C'est en conséquence, une obligation de conscience pour les parents chrétiens de confier leurs enfants à des maîtres chré-Dieu leur en demandera compte au jour de ses justices. C'est un devoir pour les catho- va vous croquer. Et si vous liques de soutenir de leurs de letes croqués, ça ne sera pas la niers les écoles chrétiennes, et Celui qui ne laisse pas sans rétiendra un large compte en ce résistent.

Un banquet public est donné ce soir à sir Chs. Tupper.

monde et en l'autre."

OU SONT LES JUDAS?

Nous allons répondre en quelques mots à l'article ébouriffé que l'Echo nous a adressé la semaine dernière.

Non, ça ne sera pas long. I est des oiseaux dont les cris ne sont pas pour émouveir.

Son évocation de la scène de sir légitime d'un grand nombre sournir une superbe entrée en plusieurs de nos souscripteurs, dont nous interpelle directement, par attitudes cauteleuses et perfides leger montant. quelque trahison.

les, il y en a d'autres qui nous l'avons mis. pas frapper à découvert.

Mais, n'appuyons pas! Con- à une prime. quoi nous le reproduisons aujourd'hui tentons-nous de rappeler à cet

Un jour cet évêque cria à toute la Puissance du Canada:

" Les Catholiques qui combat-Nous nous faisons un devoir tent le Bill (Réparateur) TRA-HISSENT la minorité catholi-

l'ont depuis justifié!

rait d'être porté à la connais- n'est pas à nous qu'elle s'adres- qui out pu se produire dans le passé.

C'est, au contraire, à ceux que l'Echo appuie et glorifie!

Au besoin, nous pourrons raptobre, les écoles primaires et se- peler d'autres circonstances et d'autres paroles qui ne seront pas plus que les autres à l'avanrage de la coterie qui parle à travers les Jolonnes de l'Echo.

Echo nous reproche la publicaion, nous ferons remarquer que leurs auteurs n'auraient pas pris Notes Politiques "L'esoie, qui fut si longtemps la peine de les écrire s'ils avaient l'aux liaire de la religion dans la voulu les laisser dormir au

Ces documents sont tombés cours ; ils dévoilaient encore testées. une fois des manœuvres indignes, rétablissaient la vérité, et en les publiant nous avons con-"En voulez vous la preuve? tribué à redresser des chemins Voici le résultat d'une confé- que d'autres voulaient cons-

> Ah! s'ils avaient été favorables à l'Echo, avec quelle promptitude et quel éclat s'en

"L'élève laique n'a pas profité de de documents publics dans un térieur. Il n'y a pas de quoi but légitime ; l'Echo veut au contraire en abuser dans un but illégitime; voilà toute l'affaire.

> mot pour réprimender le Free Press, dont les articles méchants et sans justification sont là comme un monument dressé contre nous.

Toute l'ire de l'Echo s'exerce contre ceux qui proclament et ré : lament nos droits. Il faudrait, à l'entendre, ne rien dire, faire le silence de la tombe, nous laisser écraser, sous le prétexte organe. qu'il ne faut pas donner à nos adversaires l'occasion de dire leur haine ou de sortir leurs

Se coucher au pied de l'ennemi, quelle belle et noble et féconde attitude !!!

Oh! ne soufflez pas, car l'ogre | Telegram.

faute de l'ogre, mais la vôtre! C'est à cette sorte de tactique qu'a recours l'Echo quand l'enneau pauvre en son nom, leur en nemi et il accuse ceux qui lui dont on voulait le charger.

Où sont les Judas?

Tout de même il nous faut avouer que c'est une grande tristesse que d'avoir à faire de telle polémique.

PETITES NOTES

Et Avis Speciaux

Nous recevons d'un nouveau corcorrespondant demande.

sont le prélude immanquable de Nous les en remercions cordialement Tiens! la feuille rouge fait Nous espérons que les autres ne tar- bien de nous dire sa bonne hu-L'article même qui nous sug- leront point. Pour chacun, le meur! Car à le lire, il n'a pas gère ces remarques en est la prix de la souscription, est peu: l'air à s'amuser tant que ça. On Nos lecteurs recevront cette lémonstration. Car, qui ne voit pour nous, toutes ces petites sommes le croirait plutôt pris de rage. parole avec toute la vénération que cet article n'est qu'un faux réunies forment un montant considérable dont la rentrée nous aidera à En effet, par dessus nos épau lenir le Manitoba sur le pied où

> 'on veut atteindre. On frappe | A ce propos, nous ferons remar sur nous, mais ce n'est que pour quer que si nous n'avons pas de prifaire passer les coups que l'on me cette année le Manitoba est destine à quelqu'un qu'on n'ost par contre publié à six pages au lieu de quatre. Cela équivaut bien

> > Une autre remarque.

Si dans les comples que nous envoyons il se trouve des erreurs, on mais simplement nous en avertir et en voici le résultat : Nous avons déjà dit à notre ctientèle que dans le cours des derniers mois il y avait eu des changements dans Et combien les événements le personnel de notre établissement. La nouvelle administration est anxi-Or, cette parole biulante, ce euse de faire oublier tous les ennuis

Nous envoyons parfois notre journal à titre d'essai à quelques personnes. Nous pensons utile de les pre- avait 78 conservateurs et 135 venir que nous considérons comme libéraux et indépendants. des souscripteurs réguliers c lles qui en ont reçu deux ou trois numéros A-sez Jour aujourd'hui sur ce suns nous les renvoyer ou nous avoir fait avertir par les maitres de poste Quant aux documents dont qu'elles n'entendent pas s'abonner

Les élections de Marquette, dans la publicité sans notre con- Macdonald et Lisgar sont con-

> Les jeunes conservateurs de La-Vraie Cause Winnipeg viennent de se constituer en association.

Au banquet que les libéraux ont donné à M. Sifton à Toronto, ils se sont bien glorifiés du suc-En un mot, nous avons usé cès électoral du ministre de l'Inpourtant. Ce n'est ni la popu. larité de M. Sifton ni son admi-Et l'Echo, qui verse à cette nistration qui ont triomphé.

> sonnons mal parce que nous portant organe. avons englobé dans une même reproduction le Free Press ameutant le fanatisme contre nous et M. Sifton et le cabinet fédéral, digestifs, filtrant et excrétoire.

nous mettre dans l'embarras nous avons refusé de tenir responsable M. Hugh J. Macdonald de certains articles du

notables entre les deux cas.

Dans le cas de M. Hugh J. compense un verre d'eau donné mi nous attaque. Il excuse l'en- ment décliné la responsabilité

ministres d'Ottawa, ceux-ci n'ont ments, les Dr Chase's Kidney Liver Puls pas décliné cette responsabilité. sent de loin au point de vue de la santé tou a

teste pas, tandis que nous, nous

avious sans crainte fait entendre nos protestations!

Mais L'Echo prétère tourner ses objurgarions contre ses nationaux que contre ceux qui les! persécutent. Par où l'on voit respondant des notes sur Sainte Eli- que si l'un des deux, du MANIsabeth. Notes fort intéressantes. Merci. Toba ou de L'Echo, joue le 1ôle Nous ferons avec plaisir ce que notre de Judas, ce n'est pas celui qu'indique la fenille rouge.

Nous avons adressé des comptes à L'Echo finit un article où il

A l'occasion des élections de l'Ile du Prince Edouard, le Moniteur Acadien fait la réflexion suivante sur le sort que le gouvernement fait aux Acadiens:

"Sir Louis Davies ne perd pas une occasion de les fouler aux pieds. Témoin ce qui s'est passé à propos des vacances au sénat et sur le banc de la cour de comté il y a deux ou trois ans...

Toutes les élections ont mainvoudra bien ne pas s'en formaliser tenant eu lieu dans la puissance

I .			
	Lib.	Cen.	Ind
Québec,	57	7	1
Ontario,	34	54	3
Nouveau-Brunswick	, 9	5	0
Nouvelle-Ecosse,	15	5	0
Ile du P. Edouard,	3	2	-0
Territoires,	4	0	0
Manitoba,	2	3	2
Colombie Anglaise	' 4	2	0
	198	78	6

Dans la dernière chambre, il y

LA RECOLTE AU MANITOBA

Voici le rapport des récoltes au Manitoba pour l'année 1900.

Champs cultives.	Acres.	Bissia x
Blé,	1.806 215	13,0 '5,252
Avoine,	572 950	8.814,320
Orge,	178,525	2.515,196
Lin.	2 457	164 313
Autres grains,	11.625	34 390
Patates,	16 850	2,058 210
Autres vegetaux	7 482	1,452,780

## De Nombreux Maux

Est la constipation, une irrégularité qui est corrigée et permanemment guérie par le Dr Chase's Kidney Liver

Demandez à tout médecin respectable quelle est la cause des plus grands dérangements de l'organisme et des plus grandes souffrances, et il vous nommera invariablement la constipation ou inactivité des intestins. Il ajontera que ceci ne serait pas, L'Echo trouve que nous rai- si les gens voulaient s'occuper convenablement du fonctionnement de ce très im-

Par ignorance, négligence ou un sentiment de fausse pudeur, on laisse les intestins venir dans un état de constipation chronique, et suivent les désordres des reins, la torpeur du foie, l'indigestion et une complète désorganisation des systèmes

L'appendicite, l'inflammation des intesdont le Free Press est le servile | tins, la malidie de Bright et toutes les complications horriblement douloureuse qu'emportent ces maladies sont habituellement le résultat direct de la négligence à Et L'Echo veut à ce propos tenir en état régulier et normal les intes-

Beaucoup s'imaginent qu'il y a des prescriptions pour la constipation e. se droparceque, dans d'autres occasions, guent avec des sels ou autres compositions fortes, malsaines et affaiblissantes qui font fonctionner les intestins, mais qui, prises souvent, amortissent et paralysent l'organisme, de telle sorte qu'il devient incapable d'agir par lui-même et ne subit pas 'influence des substances curatives. Les Dr Chase's Kidney Liver Pills

Pourtant, il y a des différences sur les intestins et, par leur effet tonique et renforcissant, guérissent complètement et permanemment la constipation. de la grande importance de tenir les intestins en bon état ne peut oublier que les

agissent naturellement et agreablement

grand régulateur du système filtrant et exles autres prépara ions similaires en Amé-Et L'Echo lui-même ne pro- rique. Une pilule la dose, 25c, la bolte chez tous I s marchands ou chez Edmanson, Bates & Co., Toronto.

# egularités, Périodes Douloureuses et ? Dérangements gueries par les Pilules Rouges de la Cie Chimique Franco= Américaine.

L'arrêt, l'excès ou l'irrégularité des périodes mensuelles affectent beaucoup les forces morales, physiques et intellectuelles chez les jeunes filles et les femmes.

La santé est un trésor unique dans ce monde. Des joues roses, des yeux clairs, la gaieté et la douceur sont l'apanage de la santé parfaite et la santé parfaite chez la femme dépend entièrement du fonctionnement régulier de ses organes essentiellement féminins, et les irrégularités sont une source de dangers et toujours l'indice d'une grande faiblesse.

FEMMES ET JEUNES FILLES, qui ne comprenez pas pourquoi vous endurez des douleurs sans nom à chaque mois et qui souffrez tellement, au point de laisser votre ouvrage et de prendre le lit pour une journée ou deux, sachez que ces souffrances endurés par vous sont toujours causées par un DERANGEMENT de ces organes propres à votre sexe et par la faiblesse générale de votre constitution.

Dans ces cas, comme dans tout ceux où la femme est affectée dans ces organes intimes, les PILULES ROUGES rendent des services inestimables et leur influence fera disparaître tous les maux dont vous pouvez souffrir. Elles donnent un sang pur et riche qui est toujours le secret d'une bonne santé. Elles aiguisent l'appétit, facilitent la digestion, aident au développement, ramènent les couleurs à la figure et font des femmes pâles et anémiques, des femmes fortes et robustes et les guéris. sent sûrement des périodes douloureuses ou irrégulières ainsi que des douleurs qu'elles éprouvent tous les mois.



"Ce s'est pas par indifférence que j'ai retardé à

\* vous donner de mes nouvelles et je vous prie de me

" des maladies dont se faisais mention dans mes let-

" tres de consultations, par l'usage seul des Pilules

"Rouges. Elles m'ont beaucoup aidé, car de faible

"que j'étais, sujette à la moindre fatigue, je suis de-"venue forte et les couleurs que j'avais perdues par

" la maladie, sie sont revenues. Je puis travailler longtemps et aussi marcher bien loin sans éprouver

"J'ai pleine confiance en vos Pilules Rouges,

et je les ai aussi fait prendre à ma mère qui en reti-

" aucune fatigue.

## Voici ce que nous écrit Melle Des Troismaisons:

" Je crois beaucoup à l'efficacité des Pilules Rouges, car "lorsque j'ai commencé à les prendre, je souffrais depuis cinq ans, d'un dérangement de matrice et ce dérangement m'occa- sionnait de telles douleurs à tous les mois, que j'étais obligée de " garder le lit pendant deux ou trois jours, ce qui me rendait bien

"J'étais faible et j'avais peine à faire le peu d'ou"vrage-que j'avais à accomplir. Ma digestion se faisait
parfois très mal surtout à l'approche de mes périodes.

"J'étais maigre et pâle, toujours mal dans le dos et dans
"les reins. J'avais aussi souvent mal à la tête et de tous
"les remèdes qu'on m'avait recommandé, aucun ne m'a"vait apporté de soulagement,

"Je commençai à ressentir du mienx à la quatrième"
boîtes de Pilules que je pris, et aujourd'hui, après
quelques mois de traitement, je suis parfaitement guérie. Je suis grasse et forte. Je vois mes mois sans
douleur. Je puis travailler sans que cela me fatigue et
je suis bien heureuse d'avoir trouvé un si bon remède ' pour soulager mes maux.

Votre tout dévouée,

DELLE MARIE-LOUISE DESTROIMAISONS.

Ste-Louise, Cté l'Islet, P. Q."

Témoignage de MADEMOISELLE DUMAS :

" re beaucoup de bien. Je suis certaine que si toutes " les jeunes filles, fatiguées par l'ouvrage et affaiblies 'par les irrégularités et les périodes douloureuses, " essayaient les Pilules Rouges, elles ne voudraient

" plus nondre autre chose le reste de leur vie. 'Fatiguée par l'ouvrage, souffrant d'une grande délibité générale et de beaucoup de douleurs lors de " mes périodes mensuelles, devenant de plus en plus

"faible tous les jours, je crois que je serais aujour-" seils et pris vos célèbres Pilules Ronges.

" DELLE EMMA DEMERS, " No. 75 rue Valley, Willimantic, Conn."

En outre de prendre deux Pilules Rouges après chaque repas, les Médecins Spécialistes conseillent aux femmes qui souffrent de périodes douloureuses ou irrégulières, de se vêtir chaudement, surtout à l'approche de leurs périodes, de tenir leurs intestins bien réguliers avec les Tablettes Purgatives de la Cle Chimique Franco-Americaine, de se coucher à bonne heure le soir, afin de bien reposer et aussi de prendre un bain de pieds avec un peu de moutarde dans de l'eau bien chaude, tous les soirs, pendant trois jours avant la venue des périodes, et dès les premières douleurs, de boire à toutes les trois ou quatre heures, un verre de limonade à la

menthe (peppermint) bien chaude. Ces conseils et ces instructions bien simples ont guéri Mesdemoiselles Des-Troismaisons et Demers qui souffraient depuis un grand nombre d'années, et elles vous guériront aussi si vous souffrez d'irrégularités et de périodes douloureuses, car les Pilules Rouges guérissent toujours les maladies des femmes, lorsqu'elles sont prises avec soin et régularité, et surtout lorsqu'elles sont aidées par les conseils

des Medecins Specialistes de la Cie Chimique Franco-Americaine. Nous attirons votre attention sur le f. it très impor-AVIS A NOS PATIENTES. Nous attirons votre attention sur le la Dr. Coderre de tous nos remedes. Nos PILULES ROUGES, seront donc connues à l'avenir sous le nom de: PILULES ROUGES de la CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE.

Pour le plus grand interêt de nos patientes, nous avons cru faire ce changement, elles devroni donc comme par le passé, et plus que jamais, exiger que le nom de la CIII CHIMIQUE FRANCO AMERICAINE, soit sur chaque boite, c'est le seul moyen d'avoir les véritables PILULES ROUGES et de se guérir rapidement. Elles devront refuser comme imitation, toutes PILULES ROUGES vendues de porte en porte et aussi celles vendues au 100 ou a 25c. la boite



Nous invitons aussi nos patientes à venir voir les Madecins Specialistes de la CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERY. CAINE, si elles désirent avoir plus de renseignements ent leurs maladies on sur le mode d'emploi des PILULES ROUGES, ou de leur écrire ; les consultations, personnelles ou par lettres, données par nos Médecins sont absolument gratuites et ne pourront manquer d'être utiles aux femmes qui souffrent et veulent se guérir. Nos PILULES ROUGES se vendent soc. la boite ou 6 boites pour \$2.50 envoyées par la malle au Canada et aux Etats-Unis sur recer ien du

Adressez vos lettres comme suit:

## CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE

Dept. Médical. No. 274 RUE ST-DENIS. MONTREAL

## DANS LE MONDE RELIGIEUX

pour les cérémonies de la fermeture de l'année sainte, qui se tiendront à Saint-Pierre de Rome le 31 décembre à minuit.

Il résulte d'une liste préparé Personne de ceux qui se rendent compte par un prêtre et publié dans le Moniteur Acadien que, durant près est partie lundi, pour un voyage Macdonald, celui-ci a publique Dr Chase's Kidney Liver Pills sont le plus d'un siècle, 59 missionnaires ca- de quelque temps dans la procrétoire—le foie, les reins et les intestins. nadiens-français, 12 français et vince de Québec. Comme remède de famille pour prévenir 6 acadiens ont porté les secours et guérir la constipation, l'excès de bile, la Dans le cas du Free Press et des dyspepsie, l'inactivité du foie et les très de la religion, au milieu de privations, fatigue et endurance de sont de beaucoup les premières et dépas- toute sorte, aux catholiques français des provinces maritimes, si étouffements pénibles. C'est bien toutefois cette liste n'est pas facile de la calmer avec du BAUtrop incomplète.

## PERSONNEL

Mme Jos. Jutras, de Saint-Pie, On a envoyé 80,000 invitations Man., était en promenade à Saint-Boniface, la semaine dernière.

> Mme Paradis, de LaBroquerie, Man, est actuellemant en visite à Saint-Boniface pour quelques jours.

Mme Blais, de Saint-Boniface

## C'EST SI FACILE

La toux cause souvent des ME RHUMAL.

## Le Petit Voyageur

Mardi soir, plusieurs enfants de Saint-Boniface ont formé un Club de Raquette, et les officiers élus, sont :

Paulin Bleau, président.

O. Leclerc, vice-président.

A. Pelletier, secretaire. Philippe Turenne, capitaine.

Comité de Régie

J. Prendergast. H. Brissette.

Lee sorties du nouveau club auront lieu le dimanche à 1 hr, et le vendredi à 7 hrs.

L'EMULSION DE FOIE DE MO-RUE D.&L. fait un bien immense à ceux qui sont épuisés ou souffrants des effets de la grippe. Préparé par The Davis & Lawrence Co., Lim.

## ELECTIONS MUNICIPALES

Les élections municipales ont on lieu hier. Voici les resultats pour Saint-Boniface. Comme on le sait, M. J. A. Schecal, a été | du maire par acclamation, ainsi | P que M. Couture dans le Quartier

1. Ont été élus hier : Quartier 2. M. Frs. Jean par 40 de majorite contre M Joseph-Hebert; Quartier 3 M. T. Pelletier, par 20 de majorité contre M. J. N Senez: Quartier 4. M. Jos. Turenne, par 4 de majorité contre M. L. J.

Collin. Municipalité Rurale de Saint-

Boniface, M. Pierre Dumas, réélu préfet par acclamation; Conseillers élus par suffrage, MM. Carriere, Joseph MacDougall, Martial Payette et Joseph Riel.

## Messe de Minuit

Il y aura, comme de coutume, messe de minuit, de Noël, à la cathédrale. Un programme spé- PARTIES DU CANADA attestent l'efcial de musique et de chant a set salutaire des D & L Menthol été préparé pour la circons- Plasters pour la névralgie, le tance

## DECES

Cusson est mort dimanche dernier à sa résidence, à l'âge de lèvres. 78 ans. Il était l'un des premiers Canadiens-français venus de Québec. au Manitoba. Mde Cusson, sa femme, mourut il y a quelques mois seulement. Le défunt laisse huit enfants établis au Manitoba, dans Ontario et la Colombie Anglaise.

Les funérailles ont eu lieu hier matin à la cathédrale, au milieu d'une assistance nombreuse. Le deuil était était conduit par MM. Henri, Arthur et Joseph Cusson, fils du défunt La messe de requiem a été chautée par M. le grand vicaire Dugas. Nous présentons à la famille l'expresssion de nos vives sympathies.

Le croupe, la toux et les rhumes sont tous guéris promptement par le Pyny-Balsam. Il adoucit la toux presque instantanément, et guérit tout de suite le rhume le plus obstiné. Manufacturé par les propriétaires du Perry Davis Pain Killer.

## CHEZ NOUS ET AUTOUR DE NOUS

Encan de la Saint-Vincent de Paul, jeudi soir, à l'Hôtel-de-Ville.

Mr Ambroise Lepine du Lac des Chènes, est en visite à Saint-Boniface.

Mde Antoine Gingras est partie jeudi dernier, pour une promenade de quelques semaines civil, un girçon. à Montréal.

-Nous regrettons d'apprendre que M. Alfred Trudel, père de M. l'abbé Trudel, est dangereusemeut malade.

-M. Arthur Lévèque, du Portage-du-Rat, était en visite chez son fils, M. Taillefer Lévêque, la semaine dernière.

Son Honneur le lieutenantgouverneur McMillan, prendra possession de la maison gubernatoriale, demain ou après-demain. La résidence a été réparée considérablement pour recevoir le nouveau gouverneur.

Les Shamrocks de Montréal qu'on espérait venir jouer au hockey contre les Victorias de S; Winnipeg, viennent de répondre qu'il ne leur est pas possible d'accepter l'invitation pour le moment. Peut-être les auronsnous cependant à la fin de la saison.

M. Roméo Chénier, é.ève à l'Université d'Ottawa, et fils de A FAIRE COPIER M. Félix Chénier, de Saint-Boniface, a dû subir, l'autre jour, une opération chirurgicale à une Venezmevoir main blessée, en jouant sur un trapèze. Nous espérons que notre jeune ami sera bientôt remis de cet accident.

RAPAPAPAPAPA

Tout nouvel abonné qui nous enverra maintenant . . .



Pour sa souscription

Jusqu'au 1erjanvier 1902 . . . . BUSINESPECTOR

Pensée de M. Calinaux.

La vie est une chose bizarre. étrange, insensée? Plus elle s'allonge plus elle se raccourcit.

DES LETTRES DE TOUTES LES rhumatisme, le mal de dos, etc. Fabriqué par The Davis & Lawrence Co., Lim.

M. Calixte Blais, de Plessis-Nous enregistrons avec regret ville, Qué, était à déclouer une le décès de M. Charles Cusson, planche avec une hache, lorsque l'un de nos plus anciens et cette dernière lui échappa des plus estimés concitoyens. M. mains et vint le frapper sur la bouche, lui coupant les deux

> TOUS LES PHARMACIENS vendent le Pain-Killer. Le meilleur liniment pour les foulures et les meurtrissures. Le meilleur remède pour les crampes et les coliques. Evitez les contrefaçons, il n'y en a qu'un de bon, c'est celui de Perry Davis. 25c et 50c.

Les travaux du couvent de tion garantie. Plessisville Qué, avancent rapidement. Cette nouvelle cons truction sera un ornement pour le village. L'ancien couvent avait au-delà de 40 ans d'existence et était trop exigu pour le nombre toujours croissant des élèves. Le tout sera fini, dit-on, pour le mois de septembre 1901

IL N'EST PAS ETONNANT Que les Pilules Cardinales du Dr. Ed. Morin

fassent tant de bien aux personnes des deux sexes quis'en servent rigoureusement d'après les directions Elles ne sont faites que de médicaments les plus simples et les plus efficaces contre les épuisements, la faiblesse, l'Indigestion, les maladies nerveuses la perte d'appeut tant chez les hommes que chez les femmes, et la faiblesse feminine, les pertes excessives, ou les irrégularités particulières aux jeunes filles. Les témoignages de guerison complète nous arrivent en grand nombre tous les jours sans ou'on les demande Essavez les merveilleuses Pilules et vou serez contents.

## NAISSANCES

Prendergast-En cette ville, le 17 courant, la femme de M. le juge Prendergast.

Lé éque-En cette ville, le 18 couraut la femme de M. Ernest Lévêque, employ

ON DEMANDE chez M. C. A. Gareau marchand tailleur un jeune homme de 14 à 15 ans, sachant parler le françai et l'anglais. Prix raisonnable. 28-11-19

INSTITUTEUR DEMANDE

On demande, à Oak Lake, Man, (Lac des Chènes) un instituteur qualifié. Adressez-vous à M Moise Courchêne, Ouk Lake, Man.

COPISTE vous avez de la

à faire transposer.

BOITE NO. 124, ST-BONIFACE.

## AVIS.

La "Winnipeg T ansfer Raiway Company," la " Purtage and North Western Railway Company et la " Waskada and North Eastern Railway Comon v. toutes curporations pourvous de charte par la Legislature du Manntoba, front demande au Purlement du Canada, à sa prochainsession, d'un acte confirmant leurs chales respectives et déclarant toutes ces e musgnies et chacone d'elles ètre à la antage gi neral du Canada et corps incorpores et politiques, dans les limites de l'autori é legislative du l'ari-ment du Canala; et les susdities con pagnies et . The Northern Pacific and Manitoba Railway Company eront demande, en même temps, de pouvoirs devant être contenus dans le même Acte, autorisant l'amaigamation de toutes les compagni s sus nommées sous le nom de "The Northern Pacific and Manitoba Railway Company, surdes bases qui secontetables par les compagnies, et pour d'autres pouvoirs à la Compagnie amalgamee, relativement à la navigation sur les lacs Mamileba et Winnipegosis et pour obtenir et etablir des stations terminales et d'exportation sur les dits lacs. Date, nov. 26, 1900.

The Winning Transfer Railway Com- encourage par les autorités de la province, pany. The Portage and North Western le clerge, etc. Catalogue et renseigne-Railway Company, The Waskada and ments gratuits. North Eastern Railway Company, The Northern Pacific and Manitoba Railway

Par EWART, FISHER & WILSON, Leurs Mandataires. Trust and Loan Co. Building, Portage Avenue,

WINNIPEG, - - - MAN.
5-12-19 91

JOHN HUGHES, Autrefois de la Maison

Hughes & Fils, Entrepreneurs de Pompes Funèbres. EST MAINTENANT CHEZ Clark Bros & Hughes,

Seul Char Funéraire.

500 RHE MAIN,

Pour ouvrages municipaux, etc., adressez- et de charité que peuvent surtout demanvous à l'imprimerie du Beclésiastique. Satisfac-MANITOBA.

## Ivrognerie Guerie

CURE IN STITUTE 299 Balmoral St., Winnipeg



A la longue, l'ivrognerie devient une maladie. L'institut " Evans Gold Cure ' a gueri, à Winnipeg seulement, au-delà de 500 sujets, hommes et femmes. Un Ca nadien-français est à la tête de cet institut !4-11 19 jno

Saint-Boniface

HEURES DE BUCEAU: -8 à 9 a.m., 12 à 2 et à 8 p.m. Hopital de St-Boniface, de 9 à 1130 a.m. Winnipeg: bureau au coir des rues Main et Sutherland, au-dessus du magasin de M. Chouinart. No. 783 rue Main; heures de bureau: 3 à 5 p m., tous les jours excepté le dimanche.—'Phone 1245

## AVIS

Avis est par le présent donné qu'une application sera faite a l'Assemblée Législative de la Province de Manitoba, à sa prochaine session, pour lui demander de passer un acte incorporant La Congregation du Très Saint-Redempteur. L'objet de la dite Corporation est d'avoir à Brandon, ou à d'autres endroits dans la province de Manitoba, un certain nombre de religieux pour aider les autorités Ecclésiastique de l'Archidiocèse de Saint-Boniface dans cette partie d'icelui qui se trouve dans les limites de la province de Manitoba. en prêchant, donnant des missions et en faisant toutes autres œuvres de religion der les pauvres et les abandonnés, et cela sous la direction de la susdite autorité

MUNSON & ALLAN. Solliciteurs des Applicants.

WAGHORN'S GUIDE AT BOOKSTORES 51

## IL EST FACILE D'IMITER

Il n'y a qu'une seule sorte de vêtements "Semi-

Ils se vendent exclusivement dans les magasins du "Semi-ready."

Chaque vêtement porte la marque du "Semi-ready." Il n'y a jamais eu de bonne chose sans imitation. Il est bien plus facile d'imiter que de créer quelque

chose. De plus il faut l'expérience pour mener à bonne fin même quelque chose de bon et d'original.

Le "Semi-ready" avec ses grands ateliers, ses sept grands magasins, ses 550 employés et 40,000 acheteurs, est un succès que le commerce envie.

Pourquoi, alors, ne serait-il pas imité?

Mais l'acheteur s'assurera que l'habit qu'il achète est véritablement un "Semi-ready."

Qu'il est vendu aux prix du "Semi-ready" dénotant la qualité du "Semi-ready"; Avec sa bonne garantie:--" Votre argent remboursé si

vous n'êfes pas satisfait."

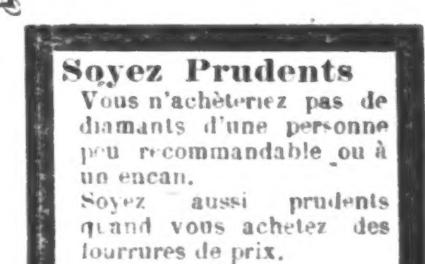
\$20, \$18, \$15, \$12, par habit ou pardessns. Commandes réçues par la malle; procurez-vous un catalogue.

Semi-ready Wardrobe

Montreal Toronto Ottawa

432 Main Street North of /Icintyre Block Winnipeg.

Eugene Richard



Voyez notre garantie.

Nous avons l'assortiment le plus consi-Soyez aussi prudents dérable qui soit à l'ouest de Montréal; nous garantissons chacune de nos

Voyez nos Paletots de Fourrures

Nous fabriquous nous-mêmes un grand nombre de nos morceaux et nous pouvons vous garantir notre ouvrage,

835:00

Rue Main

10-10-19 3cm

# Marchand-Tailleur 324 RUE MAIN

Prévoyant, au commencement de l'été, une saison très active à l'automne, nous nons étions munis d'un des plus gros assortiments que nous ayons jamais eus. Or, vous n'ignorez pas que le mauvais état de la récolte a déjà beaucoup diminué les affaires et les diminuera encore davantage. Cette stagnation du comme ree nous serait préjudiciable, si elle nous surprenait avec une aussi énorme quantité de marchandises que celle que nous avons aujourd'hui en mains. Une vente à secrifice est donc pour nous une mesure de protection nécessaire. Dans ces conditions, vous concevez facilement les épargnes que vous pouvez faire en achetant vos habillements et nouveautés de toutes sortes à notre établissement, durant les quelques mois qui vont suivre.

## FOURRURES

Capots en chien de Russie: \$7.00. Capots en ours d'Australie: 9.00. chat sauvrge: 1200, en montant. Capots (Wallaby): 10.00, en montant. Capots en4 drap doublés, en fourrures, de différents prix. Capots de dames, en fourrures.

Casques en fourrures pour 50 ets, 75 ets, \$1.00, 1.25, 1.50, 200, 2.50, 3.00, en montant

Mitaines en pelleterie de toutes espèces et de tous prix. Les plus grandes robes de voiture en chèvre grise, de la meilleure qualité, que nous vendrons au prix coûtant à toute personne qui achètera un montant raisonnable de marchandises.

Un stock immense de hardes-faites Sera vendu

# A Grand Sacrifice

Habillemeuts pour hommes, de 2.50, 3.00, 4.00, 5.00 en montant. Pantalons en tweed, pour hommes, de 50 cts, 90 cts, 1.00, 1 50 en montant. Pardessus d'hiver en frise, pour hommes, de 2.50, 3.00 en montant. Pardessus, drap castor, couleur bleue et noire, de 5.00, 7.00, 8.00 en montant. Habillements pour jeunes gens et enfants, dans tous les prix, à partir de 1.00, 1.25 1.50, 1.75 en montant.

DEPARTEMENT DES HABILLEMENTS FAITS SUR COMMANDES. Be habillement en serge noire pour \$12.00, en montant. Un choix énorme de corps caleçons, cols, cravates, gants et mitaines.

# GAREAU

- Enseigne des Ciscaux d'Or, 324 RUE

Bloc Hargrave. MAIN.

N'oubliez pas que toutes commandes que nous recevons par la malle sont soi gneusement et promptement exécutées.

# Pyny-Balsam

GUERISON RAPIDE DE LA

Toux et des Rhumes

Un Remède ipestimable dans toutes les affections de la GORGE OU DESPOUMONS.

25 cts la grande bouteille. DAVIS & LAWRENCE CO. Ltd. Prop. du Perry Davis Pain Killer. **36666666666666666666666** 

## BELL PHOTO STUDIO 207 Pacific Ave., Winnipeg COIN NORD, RUE MAIN

\*\*\*\*\* Noël approche!! Grande réduction à nos ateliers jusqu'au ler janvier!! 10 p. c. d'escompte sur toutes les com-Hâtezmandes. vous!!!

A la Cloche d'Or

L. DE CALEMBERT, PROP.

-------

## PHARMACIE DEFOY. SAINT-BONIFACE.

Vin de Pin Parfumé, Excellent tonique, stitulant très recommandé pour les personnes faibles: \$1.00 la bouteille. Huile le Pin Parfumé, remède reconnu très bon pour les rhumatismes: 50 cts la bouteille. Prescriptions remplies avec soin. Toute commande par la malle executée avec soin t promptitude. J E. DEFOY, Phanmacien Diplomé.

OUVERTE DE 8 HEURES A. M., JUSQU'A 10 H. P. M. HEURES DU DIMANCHE-

> 9 à 10 A. M., après la Messe. 5 à 6 P. M., 7 à 8 P. M. Telephone 524

Entrepreneur-Architecte.

Construit actuellement la buanderie de l'Hôpital de St-Boniface, le presbytère Ste. Marie, à Winnipeg: la Maternité des SS. de la Miséricor le et autres bâtisses importantes dans d'autres parties de la province et les Territoires du Nord-Ouest.

St-Boniface

J. A. Senecal.

## ETABLISSEMENT UNIQUE

DES PERSONNES GUÉRIES PAR LE "GOLD CURE" CONSTRUI-SENT UN MAGNIFIQUE

ÉDIFICE

L'établissement le plus curieux du Canada et peut-être unique au monde, est celui que dirige à Winnipeg le Dr Desaulniers et qui a pour but la guérison des Alcooliques. Depuis l'établissement du Gold Cure, le docteur Desaulniers a guéri environ 500 sujets. Un grand nombre ont trouvé là la planche de salut qu'ils avaient cherchée depuis longtemps. Désireux de perfectionner son œuvre, le Dr Desaulniers s'est assuré les services d'un architecte, de maçons et de charpentiers guéris à l'institut, et grâce à cet aide a pu construire un véritable monu-

Evans Gold Cure est cordialeouvert à tous ceux qui voudront le visiter. Il est situé sur la rue Balmoral, No. 299, près de l'ave- Abonneznue du Portage.

gi caisasariasariasariasarias

Nous étendrons de trois mois le terme d'abonnement de toute personne qui, déjà abonnée elle-même, nous enverra le nom et la souscription (\$1.00)

d'un nouvel abonné.

Frenchen berennere

Pour \$1.25 vous aurez \$1.00 par une boite d'enveloppes imprimees, aux ateliers du "Manitoba."

de New-York, -Successeur de

M. Hughes & Son, Entrepreneur de Pompes Funebres et Embaumeur. 212, RUE BANNATYNE,

Téléphone 413 WINBIPEC Les ordres reçus par le télégraphe recevront une prompte attention,



vous au MANITOBA. Le plus ancien journal de la Province et du Nord-Ouest.

annee.

vie mortelle, en dehors de Jésus-

Christ, "Vertu de Dieu et Sa

gesse de Dieu"; ce que sont les

mœurs; à quelles conséquences

aboutissent les choses humaines

ne le savons-nous pas assez par

l'exemple de ces peuples mal-

heureux, sur lesquels la lumière

peu qu'on se rappelle ne serait-ce

que par le tableau qu'en a es-

quissé saint Paul, tout ce qu'il y

régnait d'avenglement d'esprit,

de dépravations contre nature,

d'excès monstrueux, de supersti

tion et de débauche, on se sent

l'âme pénétrée tout à la fois de

compassion et d'horreur. — Ces

choses-là-sont connues sans doute

communément, mais non pas

pesées et approfondies. Non,

il ne s'en trouverait pas

un si grand nombre aveuglés

par l'orgueil ou endormis

dans l'indifférence, si le sou-

venir des bienfaits divins était

chrétienne n'a point brillé?

Mais on ne peut obtenir ce résultat qu'en conservant au

sang sa richesse et sa pureté. Les nerfs doivent aussi être forts. Si on laisse le sang s'appauvrir, tout le système s'affaiblit et devient sujet aux mala-

Aux faibles les mois d'hiver sont dangereux ; un .. son peut entrainer la pneumonie, et un rhume Le consomption. La grippe fait de nombreuses crimes, ses effects sont desastreux et souvent fatals.

## LES Pilules Roses Du Dr Williams

sont ce qu'il y a de mieux pour enrichir le sang et donner de la vigueur aux nerfs. Depuis la première à la dernière dose cet effet se fait sentir. Les personnes malades et pales deviennent actives, fortes et brillantes de santé.

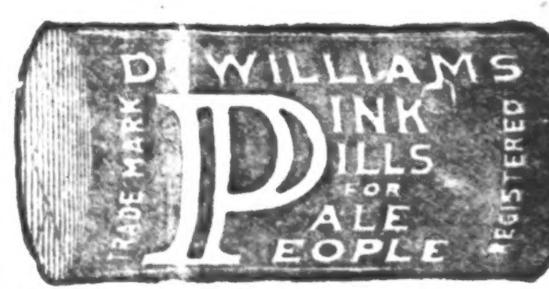
## En voici une preuve:

Au Canada la grippe sévit tous les hivers et fait des victimes nombreuses. La grippe est une maladie perfide. On se croit gueri, et le moindre rhume cause une rechute. Elle Lisse ses victimes dans un état de débilité qui les expose à des complications dangereuses. Le sang est appauvri, les nerfs sont ébranlés : les maladies de cœur et l'abattement ; général arrivent souvent à la suite de cette maladie.

Le témoignage suivant de M. Daniel Clossey, cultivateur bien connu de West Brome, P.Q., dépeint bien les suites de ce sléau. M. Clossey dit :

"Il y a quelques années j'eus une attaque de grippe ; après que les premiers symptômes avaient cessé, ma santé s'affaiblissait, et 'avais souvent mal à la tête et des étourdissements, je devais chercher un appui pour ne pas tomber. Bientôt la faiblesse m'empêcha de me livrer au moin le travail. En plein été j'avais les jambes et les pieds froids comme en hiver. Au moindre effort le cœur battait avec violence. Cet état lamentable dura trois ans, et les soins de trois medecins ne m'apportérent aucun soulagement. En lisant le récit de la guérison d'un cas semblable par les Pilules Roses du Dr Williams, je me décidai à en faire l'essai. Le succès fut tout simplement merveilleux. Douze boîtes de ces pilules eurent un esset que trois années d'un traitement médical très coûteux n'avait pu produire, je veux dire de me ramener à la santé, de me rendre la vigueur pour travailler comme de coutume, Je suis sincèrement convaincu que les Pilules Roses du Dr Williams m'ont sauvé la vie, et je fais cette attestation pour l'avantage de ceux qui soussient, espérant qu'ils emploieront le même rymède."

des imitations de ce grand remède et le public doitêtre mis en garde.



Les véritable pilules portent l'étiquette : "Les Pilules Roses du Dr Williams pour les Personnes Pales" autour de l'enveloppe, et sur chaque boite tel que le comporte la vignette ci-contre. Si votre vendeur ne vous donne pas ces pilules, adressez-vous directement à la The Dr. Williams Medicine Co., Brockville, Ont., et ces pilules vous seront adressées franco au prix de 50 cents ou six boites pour \$2.50.

# De Jesus-Christ

Lettre Encyclique de Sa Saintete le Pape Leon XIII.

Aux vénérables Frères, les Patriarches, Primats, Archevêques, Evêques et autres Ordinaires en paix et communion avec le siège apostolique.

LÉON XIII. PAPE. Vénérables Frères.

qu'on n'ait, au contraire, que trop et de trop graves motifs de s'alarmer, tant il règne de germes invétérés de calamités au sein des choses privées et publiques il semble que ce déclin de siècle ne laisse pas d'offrir, par la bonté divine, quelque sujet de consolation et d'espérance. Nul, en effet, ne jugera sans intérêt pour le salut commun qu'il se produise dans les âmes, avec un retour au

vagues indices, mais des signes né aux hommes par lequel on i manif stes. Voici qu'au milieu doive être sauvé." Ce qu'est la des séductions du siècle, et parmi tant d'obstacles extérieurs dont la piété se trouve environnée, sur un signe du Pontife Suprême, on voit d'immenses multitudes affluer à la Ville Eternelle et au tombeau des Princes des Apôtres: habitants de Rome, aussi bien qu'étrangers, s'adonner ostensiblement aux pratiques religieuses; et, pleins de foi dans les trésors ouverts par l'Eglise, rechercher avec une sainte avidité tout ce qui peut assurer leur salut éternel. Et, qui ne selait ému encore du spectacle qu'offre à tous les yeux ce redoublement extraordinaire de piété fervente envers le Sauveur? On estimera sans peine digne des meilleurs temps du christianisme l'ardeur avec laquelle, de l'Orient à l'Occident tant de milliers d'hommes, unis dans les mêmes pensées et les mêmes sentiments, saluent à l'envi le nom de Jésus-Christ et célèbrent ses louanges. Plaise Dieu que ces étincelles de foi antique, qui éclatent en quelque sorte sous nos regards, allument un vaste incendie et que l'excellent exemple donné par un si grand nombre ébranle tous les autres. Qu'y a-t-il en effet d'aussi nécessaire, à notre époque, que de restaurer partout dans les sociétés la foi chrétienne et les vertus de nos pères Quel malheur que d'autres hommes, en trop grand nombre, restent sourds aux tissements que leur donne renouvellement piété! Ah! s'ils savaient le don même l'avait promis comme le de Dieu, s'ils venaient à com- futur vainqueur qui triompheprendre qu'il ne se peut rien de rait du serpent ; et, dès lors, vers plus malheureux que d'avoir sa venue, l'ardeur d'un impabrisé avec le Libérateur du tient désir avait tenu fixé, de monde, et d'avoir abandonné les siècle en siècle, le regard des mœurs et les institutions chré- hommes. Longtemps, les oratiennes, à leur tour, assurément, cles sacrés et les chants prophéils secoueraient leur torpeur et tiques l'avaient ouvertement prone se donneraient de repos qu'ils clamé dépositaire de toute espén'eussent changé de voie, et con- rance. Et, en outre, par les vijuré ainsi une perte assurée. On cissitudes conserver et étendre sur la terre tune, par les taits de son le règne du Fils de Dieu, tra- histoire, par ses institutions, ses vailler au salut des hommes, en lois, ses leur communiquant les bienfaits ses sacrifices, de la rédemption, c'est la mis- choisi avait clairement sion de l'Eglise; mission si au- et distinctement annoncé, que guste et tellement sienne, qu'elle celui - là même constitue la raison principale de complirait et consommerait le son pouvoir et de son autorité. salut du genre humain, qui de-C'est à quoi il nous semble vait être, selon les traditions. que, pour Notre part, Nous Nous prêtre et tout ensemble victime sommes appliqué jusqu'à ce jour et de toutes Nos forces dans l'ex- berté humaine, prince de la paix, ercice si ardu et si plein de sollicitude du Pontificat Suprême. Pour vous, Vénérables Frères, concourir avec Nous à cette présentant sous des apparences œuvre, en faire votre principal diverses la plus substantielle et souci et le premier objet de vos harmonieuse unité, désignaient labeurs, c'est assurément votre l'être unique qui, sous l'empire pratique habituelle, pour ne pas de la charité excessive dont il dire quotidenne. Nous devons nous a aimés, devait un jour se toutesois, et vous et Nous, redou- dévouer pour notre salut. Et bler d'efforts, ainsi l'exigent les en effet, quand le conseil divin temps, et profiter spécialement fut arrivé à maturité, le Fils de l'Année Sainte, pour étendre unique de Dieu fait homme, ofdavantage la connaissance et frit, dans son propre sang, une l'amour de Jésus-Christ, par nos pleine et très abondante satisfacenseignements, nos exhortations, tion pour les hommes à la manos conseils; et tâcher de nous jesté outragée de son Père; et faire entendre, s'il est possible, rachetant d'un si haut prix le non tant des hommes pour qui genre humain, il se l'acquit i c'est une habitude de prêter do- lui-même. - "Vous n'avez pas cilement l'oreille aux maximes été rachetés par les matières péchrétiennes, que de ces antres, rissables de l'or et de l'argent

s'ils n'ouvrent les yeux. N'avoir jamais ni d'aucune grand prix." Par là, Dieu a resfaçon connu Jésus-Christ, c'est tauré toutes choses en Jésusassurément un immense mal- Christ. Mystérieuse et bienfaiheur, qu'on ne peut toutesois sante prédétermination, en vertu taxer d'opiniâtreté et d'ingrati- de laquelle il avait résolu, quand tude. Mais le rejeter ou l'ou- serait venue la plénitude des blier après l'avoir connu est un temps de tout restaurer en crime si affreux et une telle folie, Jésus-Christ. Et, en effet, à qu'on a peine à se l'expliquer en peine le Sauveur a-t-il aboli la un homme raisonnable. Jésus- cédule de notre condamnation, Christ, en effet, est le principe et en la clouant à la croix, que voisouci des biens spirituels, un ré- la source de tout bien; et, de ci soudainement les colères céveil de soi et de piété chrétienne. même que c'est sa grâce seule lestes apaisées; l'humanité trou-Et, qu'il en soit ainsi à l'heure qui pouvait délivrer l'homme, ce blée et errante affranchie des présente, qu'en beaucoup d'hom- n'est que sa vertu qui le peut chaines de l'antique esclavage Salut et bénédiction apostolique, mes ces choses salutaires ou se garder. "Il n'est point de salut Dieu pardonnant à l'homme, lui Bien qu'on ne puisse envisager raniment ou se ravivent, nous en en quelque autre Car il n'est rendant sa grâce, lui rouvrant

plus répandu, et si l'on considérait plus fréquemment l'abîme d'où le Christ a arraché l'homme, et les hauteurs où il l'a porté. Déshérité et exilé depuis bien des siècles, le genre humain se précipitait chaque jour à sa ruine, accablé de maux épouvantables que nous avons rappelés et d'autres encore ; contagion funest engendrée par le péché de notre premier père, et que nulle ressource humaine ne pouvait guérir; quand descendant du ciel en libérateur, Notre-Seigneur Jésus-Christ apparut. Au prede mier jour du monde, Dieu luicérémonies, le peuple expiatrice, restaurateur de la li docteur de toutes les nations, fondateur d'un royanme éternel Tous ces titres, figures, oracles, de beaucoup les plus malheu- mais par le sang précieux de reux, qui, gardant le nom de Jésus-Christ, agneau candide et chrétiens, traversent néanmoins sans tache. Ainsi, cette humala vie, le cœur vide d'espérance nité qu'il tenait déjà sous son et d'amour de Jésus. Ceux-là sur- pouvoir et son empire, comme tout Nous inspirent une souverai- créateur et conservateur de ne comp s ion; c'est à eux en par- toutes choses, par un véritable iculier que Nous demandons de et rigoureux rachat, il l'a fait résléchir sur leur conduite et de sienne à un second titre. "Vous considérer le sort qui les attend, ne vous appartenez plus, car vous avez été rachetés d'un l'avenir sans appréhensions, et avons pour garants, non de pas sous le ciel d'autre nom don- l'accès de l'éternelle béatitude, 19-12-1'-li

-Lorsque votre enfant pleurera, ne lui donnez pas de sirop calmant ou de parégorique pour le faire dormir, car ces remèdes sont dangereux et ne font que le soulager pour quelques heures, mais donnez-lui les TABLETTES SAN TOMEL Pour les Vers et guérissez-le pour toujours. Ce sont toujours les vers qui donnent des coliques et font pleurer les petits enfants.

A vendre ches tous les pharmaciens ou expê-diées au Canada et aux Etats-Unis sur réception de 25c. Adresses Compagnie Chimique Franco, Américaine, 274 rue St. Denis, Montréal, Can.

lui restituant le droit et lui offrant les moyens d'y arriver. Alors, comme se réveillant d'un mortel l'homme ouvrit les yeux à cette lumière de vérité, si longuement désirée, si vainement cherchée. Il reconnut tout d'abord qu'il était né pour des biens incomparablement plus hauts et plus magnifiques, que ne le sont les biens sensibles, choses caduques et éphémères où il avait borné jusque-là les pensées et les soucis de son existence. Il comprit que le fond même de la vie, que la loi suprême, que la fin où il faut tout rapporter, c'est que, sortis de Dieu, nous retournions un iour à Dieu. En vertu de ce principe et de cette maxime fondamentale. l'homme se retrouva lui-même et reprit conscience de sa dignité, les cœurs s'ouvrirent au sentiment de liens fraternels unissant tous les hommes; et, par une conséquence logique, droits et devoirs, ou furent menés à la perfection, ou nouvellement constitués, pendant que des vertus naissaient de toute part, que nulle philosophie païenne n'eût même pu soupçonner. Aussi, pensés, actes, mœurs, tout prit un autre cours; et, quand la connaissance du Rédempteur se fut répandue au loin, et que sa vertu se fut écoulée jusqu'aux veines intimes des sociétés, bannissant l'ignorance et les vices antiques, il se produisit une telle transformation des choses, que, l'humanité chrétienne des nations ayant vu le jour, la face du monde en fut totalement changée.

Ces souvenirs, vénérables Frères, nous donnent une joie infinie et en même temps une LUSTRES grande force, en nous avertissant que nous devons, de toute notre âme, veiller à rendre grâce au divin Sauveur, dans toute la

mesure de notre pouvoir. Un long intervalle nous sépare, il est vrai, des origines et des premiers temps de la rédemption; mais qu'importe puisque la vertu de cette rédemption est indéfectible, et que les bienfaits en restent impérissables et immortels? Celui qui a réparé une fois la nature humaine ruinée par le péché, celui-là même la conserve et la conservera perpétuellement. "Il s'est donné lui-même en rédemption pour nous tous. . . . Tous sont vivisiés dans le Christ. Et son règne n'aura point de fin." Ainsi, selon le plan éternel de Dieu, le salut de tous et de chacun réside en Jésus-Christ. Qui l'abandonne se trame à lui-même, dans une sorte de folie aveugle, sa propre perte, et fait, du même coup autant qu'il est en lui, que la société humaine retombe, comme si elle était battue d'une violente tempête, en cet abîme de maux et de calamités, d'où l'a arrachée la bonté du Rédempteur.

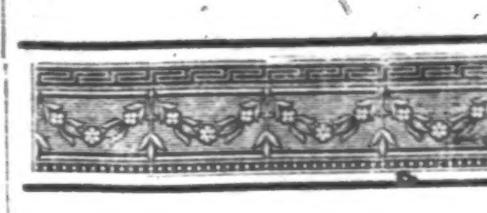
A suivre.

Le sang impur est la cause de ces boutons qui couvrent si désagréablement la figure, un bon traitement avec les PILULES de LONGUE VIE du CHIMISTE BONARD les fait disparaître.

## VENTE A L'ENCHERE

Il scra vendu, lundi, le 24 du présent mois a l'enclos public, en arrière de l'Hôtel de Ville de Saint-Boniface deux bœufs Ages d'environ trois ans.

LIG. GAGNÉ. Gardien d'Eclos.



CIE DE LA BAIE D'HUDSON

Incorporee en 1670,

Pour hockey

Sans contredit les meilleures chaussures pour Hockey et patins généralement. Lacets jusqu'aux extremités des pieds et, par conséquent, liberté parfaite du pied. Chaussure solide, renforcée par des lacets transversaux, le "nec plus ultra ' commes chaussures à patins. Chaussures en cuir noir, pour hommes, points 6 à 10,

\$1.25 la paire.

Chaussures en cuir jaunes, pour hommes, points 6 à 10, \$3.00 la paire.

Chaussures à patins, pour dames, extra, points 3 à 7,

\$2.50 la paire.

Chaussures à patins, pour dames, fine qualité de kid points 3 à 7,

\$3.00 la paire.

Chaussures à hockey, cuir noir ou janne, pour jeunes gens, points 1 à 5,

\$2.50 la paire. Cuir noir ou jaune, points 11

à 15, \$2.25 la paire.

Nons venons de recevoir un assortiment considérable de lampes (lustres) de toutes grandeurs et formes, de \$2.75 à \$10.00. Variété 7 capable de satisfaire tous les goûts.

Une excellente lampe en bronze poli, avec brûleur, eheminée et abat-jour; prix très bas,

\$2.75

Pour Salles

Bronze poli, globe rose, brû leur et cheminée,

\$1.50

MAGASINS

BOUTONS SUR LA FIGURE De la Cie de la Baie d'Hudson,

180-184, RUE MAIN.

A. J. H. DUBUC.

AVOCAT, SOLLICITEUR, NOTAIRE, . ETC., ETC.

BLOC McINTYRE.

Chambre 313. Winnipeg

Teléphone, 334.

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES,

BIELETS PROMISSOIRES, CHATTELS MORTGAGES. S'adresser à

THEO, BERTRAND, Hôtel de Ville, St-Bonifac

ALF. J. ANDREWS. FLETCHE ANDREWS

JOSEPH BERNIER.

AVOCATS.

Bloc de la Banque d'Ottawa, No. 363, rue Principale, Winnipeg. B. de P. No. 1289. Tel. No. 427.

Monsieur Victor Louis Allert, ayant 'intention de quitter procham ment la Province de Manitoba, prient, par les presentes, toutes les personnes qui auraient quelques réclamations contre 'ui, de bien voulour faire parvenir a Monsieur A J. H. Dubuc, à Winnipeg, son av.cat, leurs noms au complet, leurs adress-s, leurs descriptions et les particularités de leurs réclamations, et dans chaque cas une declaration statutaire prouvant telle reclamation, vu son désir d'en payer les montants s'ils sont trouves corrects,

A. J. H. Dubuc, Avocat de V. L. Allart. 10 Jécembre 1900.

AVIS.

Les cours de l'Ecole Normale pour les instituteurs français commencerent le 3 janvier 1931, et se continuer ot pendant dix semaines consécutives. Les cours se donnerent à Saint-Boniface dans les salles du "Bazar," au-dessus du magasin de M. J. B. Leclerc. Pour tous renseignements i'on peut s'adresser au soussigne, à Saint-Boniface.

R. Gotter, Inspecteur dez Ecolesi 11 décembre 1900. 12-12-19 3i



DERDUS-Depuis 5 on 6 cemulnes, & L Saint-Boniface, 6 bœuls de 2 ans et demi et 2 taures de 2 ans et lemi, le bout de l'oreille gauche coupé carré. Toute personne qui en donnera comnaissance aux RR. SS. de la Charité, ou les ramenors, sera généreusement récompense. · 12-12 19 jno

Huit pages de nouvelles condensées et classifiées. Huit pages d'articles sur l'agriculture pratique et sur les animaux Huit pages de littérature inté-

\$1.00 par annee

Quiconque s'obonnera pour l'année 1901 recevra le journai gratuitement pour la balance de l'an-

TRAVAIL a la MAISON

a Nous avons besoin des services d'un grand nombre de personnes et de familles pour tricoter pour nous à leur maison, pendant tout le temps ou durant leurs loisirs. Nous fournissons des machines à tricoter automatiques gratuitement à ceux qui voudront participer à ces avantages. Nons fournissons aussi gratuitement la laine et nous payons pour l'ouvrage à mesure qu'il nous est envoyé. Les distances ne sont pas une objection. Vous peuvez très facilement gagner de bons gages. Ecriv-z-nons immédiatement :- Dept A. THE PEO-PLE'S KNITTING SYNDICATE, Limited, Toronto, Ont., Cau.



Patents taken through Munn & Co. receive period notice, without charge, in the

# GRATIS 10,000 Pilules de Conque Vie (BONARD) PROLONGATION DE LA XIE

Dix milles boîtes de Pilules de Longue Vie (Bonard) seront distribuées gratuitement, afin de convaincre 10,000 hommes, femmes et enfants que ces pilules sont un remède infaillible pour la guérison prompte et permanente de toutes les maladies provenant de l'insuffisance, ou de l'impureté du sang, ainsi que des maladies du foie, des rognons, de la peau et de l'estomac.

# Si vous souffrez

d'anémie, de chlorose, de débilité générale et nerveuse, de dyspepsie, d'indigestion, de faiblesse, de maux de tête, de névralgie, d'humeurs, de boutons ou d'éruptions de la peau, ou de maladies particulières à votre sexe; envoyez-nous votre nom et votre adresse, ainsi qu'un timbre de deux cents, et nous vous enverrons une boîte échantillon, ainsi qu'un blanc de questions auxquelles vous pouvez répondre et recevoir gratis les conseils de nos médecins. Nous vous faisons cette offre libérale parce que nous sommes certains qu'après avoir pris quelques doses de ce remède merveilleux, vous serez tellement satisfait du résultat, que vous ne manquerez pas de continuer le traitement jusqu'à ce que vous soyez rendus à la santé, à la force et à la vigueur.

VEUILLEZ DETACHER CE COUPON ET NOUS LE RETOURNER AVEC UN TIMBRE DE 2 Cts.

## DEMANDE POUR ECHANTILLONS DE PILULES DE LONGUE VIE

LA Cie MÉDICALE FRANCO-COLONIALE, 202 rue St-Denis, Montréal. Messieurs,—Veuillez trouver sous ce pli un timbre de 2 cents pour lequel veuillez m'expédier par le retour de la malle une boîte échantillon de vos Pilules de Longue Vie (Bonard).

Adresse .

LA CIE MEDICALE FRANCO-COLONIALE, 202, RUE ST-DENIS, MONTREAL Les Pilules de Longue Vie (Bonard) sont en vente dans toutes les pharmacies, à raison de 30 cents la boite ou 6 boites pour \$2.50.



COMMUNIQUE DE L'ARCHEVECHE Oblat canadien, ancien curé de DE SAINT-BONIFACE

1 junvier 1901, à raison du dé-lion, Campeau, Jutras, Martin, de Montréal. Le zèle de tous Sacrement.

trois Ave Maria.

Tantum ergo et l'on déposera l tour de l'église. T. S. Sacrement.

BENEDICTION DE LA NOUVELLE EGLISE DE SAINT-FRS-XAVIER

LE 4 DÉCEMBRE 1900

Par Sa Grandeur Mgr l'Archevêque

La cérémonie de la bénédiction de la nouvelle église de les frais, la belle et gracieuse pe- sérieuses et l'avenir est définiti-Saint-François-Xavier, le 4 dé-tite séance donnée au couvent cembre dernier, revêt l'importance d'un événement historique; couronnée par la présentation du car c'est comme une résurrection de la plus ancienne paroisse 1824.

gé, et, entre tous, se faisaient re- notre sainte religion, notre jeune marquer Mgr Ritcho', curé de pays, et cette belle paroisse de Saint-Norbert, qui n'avait pas Saint-François-Xavier, qui a rerevu la paroisse depuis 30 ans, et l'aigle, et qui a donné un bel le Très Rév. M. Dugas, V. G., le R. P. Dandurand, le premier roisses du pays.

Saint-Charles; le R. P. Louis, dèles n'a été surpassee que par supérieur des Trappistes de La nuit du 31 décembre au Saint-Norbert; les RR. MM. Ficret anni sacri, Mgr l'Archevêque Béliveau; le R. P. Dorais, les paroissiens, surtout des autorise une messe basse ou une O. M. I., principal de l'Ecole In- membres du comité de construcmesse chantée dans toutes les dustrielle de Saint-Boniface, et églises, et même dans les cha- le R. F. Boisramé, O. M. I pelle où l'on conserve le T. S. étaient présents Une longue file de voitures d'hiver atten-On devra exposer le T. S. Sa- daient les visiteurs à la station crement avant la messe, et chan- de White Plains, et aux appro- son église que la vieille paroisse ter le Veni Creutor, puis réciter ches du village, des coups de de la Prairie du-Cheval-Blanc, qui fusil retentirent pour dire la joie garde le souvenir impérissable Après la messe, on chantera le des paroissiens, tous groupés au-

Il ne peut y avoir qu'une cais ondulait gracieusement tout pides Métis au grand combat seule messe dite ou chantée, et, près du presbytère, et son extra- contre les Sioux, sur les bords de par un privilège spécial, on ordinaire ampleur (42x14) a fait la Rivière Cheyenne. Honneur pêt à répondre à la clientèle française. pourra communier à cette messe. dire à un visiteur qu'il avait fait donc et louange à tous ceux qui le tour de l'Europe sans avoir œuvre. vu de drapeau français d'une telle dimension!!

> gracieux monument de style d'être Métis," et il avait raison. composite, qui fait honneur l'architecte, M. Sénécal, de Saint-dire autant, car ils ont été l'âme Boniface, et à la piété des parois- de ce mouvement de progrès. siens qui en sont justement fiers.

Le salut du T. S. Sacrement dont les RR. SS. Grises ont fait Eucore quelques bonnes familles par les élèves de la poroisse et portrait au crayon du R. M. Kavanagh, par le R. M. Fillion, direction du R. M. F.-X. Kavacuré de Saint-Jean-Baptiste, avec du diocèse, après Saint-Boniface. un don généreux du clergé, la Olivier Robidoux, Hyacinthe La paroisse de Saint-François- messe pontificale du lendemain, St Germain, Joseph Précourt, Xavier est contemporaine de le sermon de Mgr l'Archevêque Napoléon Morin, M. Renaud, mél'église actuelle de Notre Dame qui a montré la mission glo-decin, secrétaire. Montréal, commencée en rieuse des anciens voyageurs canadiens de l'Ouest, et le nable rôle servi, à l'issue de la messe pontijoué par les premiers Métis, rois ficale, à tout le clergé et aux Mgr l'Archevêque a été ac- de la prairie; tout, dans cette compagné d'un nombreux cler- sête, était propre à faire aimei

nouvelé sa jeunesse, comme

La générosité de ces bons ficelle de leur vénérable curé. le R. M. Kavanagh, frère de M. le curé de Saint-Vincent de l'aul, tion, a été tel que Mgr l'Archevêque a été heureux de déclarer publiquement qu'aucune paroisse de son diocèse. n'avait autant fait en si peu de temps pour de l'inoubliable et vénéré et toujours regretté Mgr Laslèche, l'au-Un magnifique drapeau fran- mônier militaire de nos intré-

Un Métis disait au sortir de l'église en parlant du sermon : L'église apparaît comme un Aujourd'hui, on se sent fier vaient bien, pour le moins, en

> Plusieurs terres en partic cultivées et avec de bonnes maisons sont à vendre dans la paroisse. vement à nous.

En avant! Marchons!

Membres du comité d'église de Saint François-Xavier, sous la nagh, trésorier:

MM. P. McCaughan, président;

Un banquet magnifique a été membres du comité, par les dames de la paroisse, sous la direction des RR. SS. Grises.

ALERTE ....

L'enfant tousse. Prenez-y garexemple à toutes nos autres pa- de et donnez-lui du BAUME RHUMAL.

Vouvelles du Nord-"uest

(De notre gorrespondant spécial.) Calgary, 12 déc. 1900

-Le bazar de Calgary en fa- RHUMAL. veur de l'eglise Sainte-Marie été un très grand succès.

La recette totale est de \$2014.45, et toutes les dépenses payées il reste \$1917.95 pour finir l'église. La montre de \$125. graciensement donnée par M. P. Burns a rapportée \$1037.45, et fut gagnée par Melle Cameron employée au télégraphe du C. P. R.

-Le R. P. Oscar Perreault Service de Premiere Classe O. M. I. est mort à l'hopital de la Sainte-Croix (Calgary), le 8 décembre, jour de la fête de l'Immaculée Conception. Il fut immédiatement transporté dans la salle du C. M. B. A. où de nombreux visiteurs sont allé prier pour lui le dimanche, 9.

le R. P. Lemarchand chanta un l'art de la confiserie, et leur prix service en présence du corps. et deux heures plus tard, le dé- qualité. funt s'embarquait pour son an- Puddings à meilleur marché que cienne mission Hobbema où il vous ne pouvez faire ces choses fut enterré avec une grande so- chez vous. lennité. Ses bi n-aimés sanvages faveur de Mgr Grandin.

L'IMPORTANCE DU SANG PUR

Dans sa course à travers le corps, le sang nourrit les organes et en même temps, il les nettoie. Les PILULES de LONGUE VIE du CHIMISTE BONARD rendent le sang pur et vigoureux, et propre à remplir ces deux fonce

DERDUE-Vers le 15 octobre, une jude couleur rouge-brun, la patte droite de les prix raisonnable et pourrunt aussi loger lercière un peu croch-. Cette jument ap- leurs chevaux dans une écurie confortable partient à M. James White, de Sainte- (ancienne écurie Benson) pouvant loger Agathe Celui qui en donnera connais une virgtaine de chevaux sance an proprietaira sera bien recom-

CE N'EST QU'UN JEU

Chasser le rhume le plus compliqué ce n'est qu'un jeu pour notre remède favori, le BAUME

## J. THOMSON& Cie

Les meilleurs embaumenrs et directeurs de Pompes Funěbres, 529, rue Main, Win

Nous avens le plus beau et le plus varie tant par char; les prix sont de 20 à 30 p.c. p'us bas que ceux de nos confrères. Tombe blanche pour enfants, seulement

Les bonbons de BOYD sont en rogue, ces jours-ci! Ce sont les boubons les plus purs, les plus Le lundi matin, à 6 heures, riches, des chefs-d'œuvre dans est très bas si on considère leur

Gâteaux de Noël et Plum

a raient demandé et obtenu cette W. J. BOYD

WINNIPEG Toujours la même place.

## Nouvelle Epicerie --- Winnipeg

M. T. LAPLUME, si avantagensement connu du public, vient d'ouvrir un magasin d'Epiceries, Grains, Farine, etc., à l'encoignure des rues McDER-MOTT et RORIE. Ses prix sont modérés et satisfaction garantie.

Les gens de la campagne trouveront men., agée d'à peu près 8 ou 9 aus, chez M Laplume l'avantage de se loger &

UNE VISITE EST SOLLICITÉE.

Un char des célèbres four aises "Pearl Sino" et poèles de cui ine. Ces poêles sont reconnus dans Québec et Ontario comme à peu près les meilleurs qui existent. De fait, ils prennent rapidement le devant sur tous les autres dans notre province. Nous sommes les seuls agents ici. Vous pouvez donc épargner 10 p. c. en achetant directement de nous. Nous avons aussi un énorme assortiment de roêles de chauffage, ferblanteries, huiles et peintures. Nous serons heureux de recevoir la population française et l'invitons à nous visiter avant d'acheter ailleurs. On parle français.

# 3. A. Baskerville

Entre les Avenues Logan et Henry Nous avons depuis deux mois à notre en luie M. Henri Pelissier, qui sera toujou

# R·I·P·A·N·S TABULES Doctors find A Good Prescription For mankind

WANTED: A case of bad health that R.1.P.A.M.S will not benefit. They banish pain and prolong life. One gives relief. Note the word R'1'P'A'N'S on the package and accept no substitute. R'l'PA'N'S, to for 5 cents, may be had at any drug store. Ten samples and one thousand testimonials will be mailed to any address for five cents, forwarded to the Ripans Chemical Co., No. 10 Sprace Street, New York.



## Assortiment considerable

POELES DE CUISINE, USTENSILES DE CUISINE ETC, ETC.,

A fendre aux Canditions les plus Avantageuses

Vous avez peut-être besoin d'un Bicyci'. Achetez un de nes Bicycles 'IDEAL'. 'GENEVA', ELDREDGE',

## GUILBAULT & COTE,

Téléphone 604

Ave. Provencher, St-Boniface.

Seuls agents autorisés à St-Boniface, de Merrick, Anderson & Co., de Winnipeg.

# LIBRAIRIES KEROACK

RUE DUMOULIN,

Saint-Boniface.

B. Kereack. | M. E. Kereack.

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de bureaux, cadres, images, articles de pièté et de fantaisie, tapasseries, encres, flours artificielles, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, à cause de l'importation directe,

Nous vendrons en gros au clergé et aux marchands chapelets, livres de prières et scapulaires. Remise spéciale aux commissaires et instituteurs.

Les ordres par la malle seront promptement executés

# COMME ELECTIONS

Sont passées et que Flenry n'a pas été élu, il est encore à faire la lutte contre ses compétiteurs de Hardes-Faites.

Habillements pour hommes... 3.50 en montant Pantalons pour hommes... 5.00 en montant Pantalons pour hommes...

Justeaucorps 50 Cts.

Capots en pelleterie pour Dames et Messieurs à des prix très raisonnables.

## FLEURY, 564, RUE PRINCIPALE,

Vis-à vis l'Hôtel Brunswick.

WINNIPEG.

# AGRANDISSEMENT

Il y a un an, nous ouvrions au public de vastes salles de merceries, de couture, de manteaux, robes, blouses et sous-vêtements.

nous ouvrons le soubassement, que nous avons parfaitement aménagé pour la vente des draps, flanellettes, tapis, "rugs", etc. Afin de faire de l'espace pour les marchandises d'automne, nous avons

# GRANDE VENTE A SACRIFICE

dans le soubassement, cet été; vente d'indiennes, de mousselines, cotons et ce qui nous reste de lainages.

Pendant le mois de décembre, nous allons vendre A MEILLEUR MARCHÉ que partout ailleurs à Winnipeg, et cela dans nos trois étages. Surveillez cela et prenez votre part des avantages de ces grandes ventes.

CARSLEY & CO..

Vis-à-vis la rue Notre-Dame.

No. 344, Rue Main. WINNIPEG

# UTUAL RESERVE FUND LIFE

La Compagnie d'Assurance sur la vie, la plus en vogue parmi les Canadiens-français, les Français et Belges. Nombre de Canadiens et Français tiennent des polices dans cette

Depuis 19 ans la Compaguie a payé \$42,000,000

On demande de bons agents dans toutes les paroisses françaises

Ernest Finkler, AGENT GENERAL. 411 Bloc McIntyre, Winnipeg, Man

en magasin un assortiment très varié d

Quant aux prix, je puis assurer que je ne crains pas la comparsiso avec les autres magasins du même gence.

AVENUE TACHE

MI DE DOULEUR, INTERNE OU EXTERME, QUI NE SOLT SOU-LAGER PAR LE PAIN-KILLER, Gare any contrefaçone et aux imitetions, La bouteille veritable porte le

PERRY DAVIS & SON. -------

## L'INDUSTRIE

LAITIERE

Suite

DE CE QUI ENTRAVE LE PRO-GRÈS DE L'INDUSTRIE LAI-TIÈRE.

(Par S. M. Barré, Ecr)

numéro, il s'est glissé dans ces sieurs cas. articles sur l'industrie laitière quelques erreurs typographiques. Nous en corrigeons deux principales: elc."; en second lieu, quelques lignes plus loin il faut lire " l'intrusion de personnes, etc.," au lieu de "l'inten- de voir qu'un certain nombre de les avantages suivants: tion de personnes, etc.")

20.-L'ÉCOLE DE LAITERIE

Puisque l'industrie laitière ne progresse pas il est évident que nous employons notre énergie nous consultons les comptes publics, nous constatons que le gouvernement provincial a été de laiterie et pour autres fins population agricole. d'instruction laitière. En 1898 les dépenses de l'école de laiterie y sont énumérées comme suit :

penses totales pour toutes les plus efficace. fins d'instruction laitière s'élèvent, pour la même année, à vingt ans, au Danemark, comme \$7,218.00. L'école fonctionne nous avons organisé la première environ trois mois par année. école de laiterie au Canada et La durée des cours est d'environ que nous avons dirigé la preun mois. La durée moyenne de mière école de laiterie dans la l'assistance de chaque élève est de quatre à cinq semaines.

élèves fut de 21. Nous dépen- ici, est de former des chefs de sons donc environ \$200.00 par fabriques de beurre et de froélève pour 4 à 5 semaines d'enseignement. La durée des cours est bien trop courte. Quant à la dépense est absurde. En France menter le nombre de nos beurun cours de dix mois coûte à l'Etat 40 francs par élève.

Si encore les élèves de cette du fromage, pouvaient en retirer a cessé d'exister. quelque chose d'utile pour eux et pour l'industrie laitière, nous ne regarderions pas à la dépense. Mais on accepte des personnes tout à fuit iu x per. muines et quelquesois moins de mentionner aujourd'hui. temps, une fibrication qui requiert au moins trois à quitr, rons l'abolition de l'école de lai-

Je suis reste plus d'une demi-heure avec

lui, il m'a longuement parié de ses af-

faires, de ses enfants, de ses dernières vo

lonté : puis, comme je cherchais à le de-

tourner de l'idée de sa mort prochaine

fui disant que votre science et votre de

vouement seraient plus forts que sa ma

adie : Non, me épondit-il, il ne guérira

pas mon mal, parce qu'il n'en connaît ni

la nature, ni la cause, je suis seul à savoir

dication que j'avais prescrite n'avait

d'autre but que de combattre les effets

routtier, mais je répète ses paroles sans :

rien changer. J'ailais le quitter et

comptais me rendre tout d'abord ch

vous, ann de vous prévenir, quand, tout

à coup, il a été pris d'une crise épouvan

-Je m'en doutais, Monsieur, et la mé-

-J'en suis convaincu, continua Le-

me suis empoisonné cette nuit.

du peison.

sent la fabrication du fromage et plus économique: rentes de celles qui accom- aurions deux. élèves apprennent justement as rait être organisée dans une vince d'Ontario et ailleurs. (Errata.-Dans notre dernier C'est ce qui est arrivé dans plu- de la partie nord-ouest de cette

faut se demander est celle-ci : de beurrenies. c'est tout ce que l'on fait au- grand nombre de fromageries. fils et filles de cultivateurs asgiés de la fortune etc. qui lations agricoles. jours ignorer la science de la d'y remédier. laiterie. Il est évident que ce et est encore très libéral dans les système d'instruction laitière ne dépenses encourues pour l'école convient guère à la masse de la

Une école de laiterie ambulante qui se transporterait de les. localité en localité, et qui stationnerait au moins huit jours dans Dépenses générales, \$3,459.49; le même endroit à l'école pulait, \$893 67, moins \$446.63 réa blique et qui enseignerait les lisés par la vente des produits points les plus saillants de la faen beurre et fromage, soit une brication domestique du beurre, somme de \$3,906.53. Les dé-serait, à notre point de vue, bien

Comme nous avons suivi les cours d'une laiterie école il y a province d'Ontario, nous sommes en état de dire que le but principal d'une école de laiterie. En 1898 le nombre total des telle que celle que nous avons

Mais nous avons déjà démontré que le nombre de fabriques. au lieu d'augmenter, avait dimifabrication du fromage l'époque nué; nous avons aussi établi de ces cours est mal choisie et la qu'il n'est pas désirable d'augreries et fromageries; et comme la plupart de nos fabricants de beurre et de fromage ont suivi un ou deux cours, il est évident école, particulièrement ceux qui que l'utilité de cette école comme suivent ces cours de fabrication éducatrice de chefs de fabriques,

Voilà un des endroits où l'argent et l'énergie de cette pro vince sont dépensés presque inutilement, tandis que la partie la plus importante de l'industrie laitière (les beurreries et fromentées, et on cherche à leur en mageries) est négligée. Quant seigner en quitre à cian se aux autres, nous évitons de les

Dans l'intervalle nous suggé-

ans d'un travail constant et rai- terie, du moins sous sa forme ac- en tout et partout des modèles LES PETITES ANNONCES sonné dans une fromagerie pu- tuelle, le plus tôt possible, et si de construction et d'aménage-Comme le lait d'hiver diffère d'instruction, nous proposons la que les sommes d'argent actuellebeaucoup du lait d'été et que méthode suivante que nous ment dépensées en loyer soient toutes les conditions qui régis- croyons beaucoup plus efficace utilisées à l'amélioration et à

sez pour fabriquer du mauvais beurrerie qui existe déjà et qui fromage durant l'été suivant, serait située sur un point central province, là où se trouve ac-Mais la première question qu'il tuellement le plus grand nombre

Quel est le but d'une laiterie 20. Une école de fromagerie souvent de la souffrance, et celleécole, telle qu'organisée en cette qui pourrait aussi être organisée ci, de la mauvaise qualité du Dans l'entête d'abord, au lieu de province? Est-ce celui d'ensei- dans une fromagerie déjà établie sang. Les PILULES DE LON-"ce qui entraîne le progrès, etc.", il gner la fabrication domestique et située sur un point central à GUE VIE du CHIMISTE BO. faut lire "ce qui entrave le progrès, du beurre et du fromage? Nous l'est de la Rivière Rouge, là où NARD, en réconfortant le sang. ne le croyons pas. Cependant se trouve actuellement le plus ramène la bonne humeur.

jourd'hui. Il nous fait plaisir Ces écoles de laiterie offrent

10. Elles porteraient l'instrucsistent à ces cours, mais il n'y a tion là où il convient de l'avoir, sprès tout que quelques privilé- c'est-à-dire au centre des popu-

puissent agir ainsi. Ceux qui 20. L'instruction dans la fasont éloignés de Winnipeg et brication du fromage aurait lieu dans la mauvaise direction. C'est qui ne peuvent se payer les frais en été, et les élèves pourraient se ce que nous allons examiner. Si de passage et de pension durant renseigner sur les difficultés qui ces cours, devront nécessaire accompagnent la fabrication du ment, avec la présente école, tou- fromage d'été et sur les moyens

> La fabrication du beurre aurait lieu en hiver, et plus tard dans un temps donné la fabrication du beurre et du fromage pourrait être enseignée dans les deux éco-

30. Le lait ou la crême nécessaire aux opérations serait fourni par les patrons de ces établissements, dans les conditions ordinaires, ce qui constituerait une éc nomie considérable.

On paye actuellement \$950.00 par an de loyer pour l'usage de Tremble...... 3 50 à 3 50 la bâtisse utilisée pendant trois Frêne, chêne et épinette rouge 4 50 à 4 50 mois comme école de laiterie à Charbon mou...... 4 50 à 4 50 Winnipeg. Il importe que les

l'on désire continuer ce genre ment, et nous suggérons alors l'aménagement de ces fabriques en hiver sont tout à fait diffé- Au lieu d'une école, nous en écoles qui pourraient devenir des stations expérimentales pagnent la fabrication d'été, ces 10. Une de bourrerie qui pour-comme on en voit dans la pro

A suivre.

HUMEUR DIFFICILE

L'humeur difficile vient le plus La Sixieme Session de cette Ecole

## COMMERCE

Marchés de Saint-Boniface et de Winnipeg corrigés le 18 Dec. 1900.

	\$ cts.		9	6 0	:ls
Beurre, frais, la lb	0	18	à	0	20
Beurre, salé, la lb	0	16			18
From ge		94			10
Œufs frais, la doz	_	00	_		18
Œufs en boltes, la doz	0	-	-	0	_
Patates, le minot	0	00	3		
Navets, le minet		15	. 1		20
Carrottes, le minot	0		-		45
Panais, la lb		02			00
Betterave, le minot	-	30		0	
Oignons, 1: minot	_	50	-		78
Choux, par douzaine	Ô		-		5(
Oie, par lb.			_	_	
Cananda nan lh		00	-		12
Canards, par lb.	-	09	_		1:
Dindes, par lb	0	10	à	0	12
Mouton, par lb	0	07	à	0	08
Veau, abattu, par lb		08	-	-	09
Veau, vif, par lb		05	-		06
Bœaf, par lb		04			05
FARINE.					
Farine par 100 lbs, Roller Pro	ce	SS		2	2:

Strong Baker..... 2 10 Manitoba Baker.... 1 70 \$0.50 par mois. Imperial Baker..... 1 30 Superieure XXXX 1 20

Foin de prairie, lère qual. 4 00 à 5 06 Foin pressé, par tonne..... 5 50 à 6 50 RUE FORT, BOIS ET CHARBON.

Charbon dur..... 10 0 à 10 00

fabriques écoles proposées soient YOU'LL FIND IT IN WAGHORN'S GUIDE

## Offres Avantageuses Pour Aujourd'hui et Samedi Votre choix sur n'importe quel paletot, (excepté en fourrures) pour \$10.50 Votre choix sur n'importe quel habillement dans le magasin pour \$12.50 Nous voulons avoir de l'espace pour nos marchandises de Noël, c'est pour cela que nous faisons cette vente exceptionnelle. Ne manquez pas votre chance 556 Rue Main.

Telles que

MAISON A LOUER, EMPLOI DEMANDÉ, SITUATION VACANTE, TROUVÉ, PERDU,

PROPRIÉTÉ A VENDRE A VENDRE,

Seront insérées dans Le Manitona à raison de 25 cents pour 6 lignes.

## Ecole d'Industrie Laitiere du Manitoba

s'ouvrira le 7 janvier 190!

Un cours complet d'instruction pour la fabrication du beurre ou du fromage à la maison, de même que sur tous les travaux concernant l'industrie laitière. Pour tous renseignements et pour blancs d'application, adressez-vous

## O A BRITTONAV Surintendant de l'Industrie Laitière.

WINNIPEC, MAN. 21-11-19 8

NOUVELLE MAISON DE PENSION

Les Sœurs de la Charité de l'Hôpital Gé néral de Saint-Boniface, ayant été priées plusieurs fois et en divers temps de prendre en pension de jeunes garçons pour les préparer à la première Communion, tout en fréquentant soit les Cla-ses du Collège, soit celles de l'Académie Provencher tout en restant sous les soins des Sœurs; la 22 6.98 Communauté a ouvert à cette fin, des salle propices qui leur permettent de recevoir un bon nombre d'éleves admissibles depuis 8 l'Age desix ans jusqu'à douze.

Les conditions suivantes pouront être modifiées selon les besoins des lieux et des circonstances.

Pension \$6.00 par mois, Blanchissage \$1 00. Literie \$0.50.

# W. JORDAN,

WINNIPEG

Al heure, de 7 à 20	8
de 20 à 2	
Uge heure et 5 minutes	
Une heure et 35 minutes	
A la gare	4 0
De la gare	
Manages\$3	à
Baptêmes	
Funeralles	2.0
A l'eglise et retour	
Du balget retour	
Pas d'ordre, de moins de \$1.	3. 0

voituces la ssent l'écurie

# Bloc McIntyre, Chambre 220

Heures de bureau: 8 à 9 et de 11 à 12 A TORONTO .. M, de 1 à 6 et de 7 à 10 P.M. Visites à I Hôpital de St-Boniface d 9 à

Il hrs A.M.

Nous sommes maintenant dans notre nouveau local. Nous avons transporté notre magasin de Wiunipeg ici, de sorte que, avec l'immense stock nouveau que nous avons aussi pu nous procurer, notre clientêle est sûre d'étre servie avec des épiceries, provisions, etc., de premier choix et à des prix qui surprendront ceux qui voudront bien des marchandises. nous accorder leur patronage.

Ne pas oublier que n ous continuons notre commèrce de grains. Nous échangeons le blé pour de la

AVENUE PROVENCHER, Téléphone 604. ST-BONIFACI

Servez-vous du Nouveau Carrosse de Denis Daoust.

M. DENIS DAOUST a recemment acheté The City Hack & Livery Stable, 174 et 176, rue McDermott-Est, en face du Free Press. VOITURES A LOUER JOUR ET NUIT. Tel. 141

sixième minot sera pris en paiement. S'a-dresser à l'ancienne forge de M. Buron, avenue Taché, St-Boniface

Notaire Public. TERRES A VENDRE.

Dans Toutes les Paroisses Françaises du Manitoba. Argent à Prêter.

366 Rue Main - Winnipeg

"C'est vers l'an 1730," dit le Dr Ashe, que fut fabriquée pour la première fois la bière Porter, à Londres," Ce nom fut donné au nouveau breuvage du nom des Stalwart Porter, les principaux consommateurs d'alors qui se ressentirent beaucoup des propriétés fortifiantes de cette

sont synonymes. Nous desirons atti- et réduits. rer votre attention sur cette bière faite

Par ses qualités toniques, elle est agréable au palais blasé. Cette bière donne l'appétit et régu-

Bouteilles de toutes dimensions à Water Street, Winnipeg, partir d'une demi-pinte.

## Manafacturier et Importateur. WINNI EG.

IMPERIALE

DU CANADA.

BURBAU PRINCIPAL, TORONTO. CAPITAL AUTORISÉ - -\$2,500,000,00 Pour fréquenter l'Aca lémie Pro ven che CAPITAL PAYE - - \$2,391,863,00 FONDS DE RESERVE - \$1,554,710.00

DIRECTEURS:

H. S. Howland, Pres. T. R. Merritt, V.-Pr. William Ramsay, Robert Jaffray, (Ste. Catherines, Wm. Hendrie. T. Sutherland Stayner, Elias Rogers, D R. Wilkie gérant général.

SUCCUBSALES DANS LE NORD-OUEST ET LA COLOMBIE.

Winnipeg, Man ......... C. S. Hoare, Géran Brandon, Man. ..... N. G. Leslie Prince-Albert, Sask ... Davidson R. Edmonton, Alta ...... G. R F. Kirk-Strathcona ..... J. H Wilcon Vancouver, C. B. .... A. Jukes,

Revelstoke, C. B. Hearn A. R. B. Lay J. M. Gibbs, J. S. SUCCURSALES DANS UNTARIO: Niagara Falls, Sault S. Marie,

Port Colburne, St. Thomas, St. Thomas East End. Rat Portage. Welland. St. Catharines Woodstock.

Cor. Weilington St. & Leader Yonge & Queen Sts. Yonge & B.oor Sts. York and King.

DÉPARTEMENTS D'EPARGNES-Les dépots de \$100 et plus sont reçus et portent inté-Achat de débentures des Municipalités Agents en Angleterre: La Banque de Winnipeg à Grandview, Lloyd (limitée), rue Lombard, où l'on peut

déposer de l'argent pour transfert par lettre de change ou câblegramme, à aucune des succursales ci-dessus. Agents dans le Klondyke:

Les traites peuvent être changées partout, et la Compagnie de la Baie d'Hudson, a tous ses postes des Territoires du Nord-Ouest, les échangera pour de l'argent comptant ou

SUCCURSALE DE WINNIPEG TRAITES vendues pour tous les endroits du Canada, des États-Unis et d'Et

Lettres de cridit emises valables dans toutes les parties du monde, C. S. HOARE, Gérant. la 28-11-94

BY RAIL, Stage LAKE, WAGHORN'S GUIDE

-Si Monsieur veut le permettre, dit le

Montréal, dans Québec et dans les Provinces Maritimes, des billets d'excursion Les noms de Porter ou Biere orte seront vendus à des taux correspondants

On vendra aussi au taux d'excursion de drèche pure (résidu de l'orge) et des billets pour la Californie, Mexide houblon et très réconfortante pour co et toutes les stations d'hiver dans le les malades, à cause de sa saveur parti- suil. Dans des trains magnifiques, les plus beaux qui sortent des gares de Winnipeg, avec rideaux en peluche, sièges à dossiers hauts, et chars à vestibules. Pour · information concernant les taux, le temps, etc., adressez-vous an " Depot Office,

HORAIRE.

LIGNE PRINCIPALE

Morris, Emerson; St. Paul, Chicago, To-ronto, Montreal, Spokune, Tacoma, Victoria, San Francisco...... Départ (quotidien)....... 1.45 p.m. Arrivée (quotidien)...... 1.30 p.m. Portage-la-Prairie et points intermédiaires

EMBRANCHEMENT MORRIS. BRANDON.

Morris, Roland, Miami, Baldur, Belmont Wawanesa, Brandon; aussi Embranchechement Rivière Souris, Brimont's Elgin Départ, Lundi, Mercredi, Vendredi . 10,48 a.m Arrivée Mardi, Jeudi, Samedi. ..... 4,30 p.m EMBRANCHEMENT PORTAGE.

J. T. McKENNEY, Winnipeg, Agent des passagers pour la ville de Winnipeg. H. SWINFORD, L. Agt Gén. Win. Agt Gén, des Pass, St. Paul,

LA-PRAIRIE.

# HORAIRE

Prend effet le 10 Déc. 1900.

STATIC NS ET JOURS Au Au Arr. Winnipeg à Gladstone Makinak, Danghiu, etc , mar, jeu, sam .... 7 30|17 45 Dauphin, Makinak. Gladstone, etc., à Winnipeg, lun. mer. ven..... 11 30 ...... 22 30 Winnipeg à Winnipegosis, mardi..... Winnipegosis à Winnipeg, mercredi ...... 7 15 ...... 22 30 Dauphin à Winnipeg òsis et retour, vend ... 16 45 13 00 19 00 Daupbin à Swan River et Erwood, sam ...... 8 20 21 45 Erwood et Swan River à Dauphin, lun ........ 5 00 ......... 18 20 Daupbin a Swan River. 8 20 15 20 Swan River à Dauphin, j-ud. .... 8 00 15 00 EST OUEST AR. Grandview à Winnipeg. vend.... 7 30 ..... 22 30 Dauphin à Grandview Winnipeg à Warroad et Beaudette et stations intermédiaires, lund, Warroad et Beaudette à Winnipeg, mard. et Winnipeg à Redford et retour, merc. et sam... 8 20 12 40 16 40

Si vous avez perdu quelque chose, annoncez dans LE MANITOBA et vous la trouverez de

D. B. HANNA, Surintendant Gén.

## Nouvelle Agence

de St - Boniface, Man., vient d'obtenir l'agence pour le Manitoba, des Pilules de Longue Vie du Chimiste Bonard, et est actuellement en état de fournir à toutes demandes de gros et de détail au même prix qu'à Mont-

Aucune souffrance.

La mère.—Pourquoi as-tu souffert que M. Boniface t'embrasse hier soir?

La fille.-Mais, maman, je n'ai pas souffert.

## IL EST INCOMPARABLE DANS SES EFFETS

Le " VIN MORIN CRÉSO-PHATES " agit admirablement bien dans les cas les plus rebelles de Bronchite, Toux, Rhume, Coqueluche, Asthme et Grippe.

Demandez-le à votre marchand de remèdes: se meller des contrelaçons.

AVOCAT ET NOTAIRE, HOTEL - DE - VILLE, SAINT-BONIFACE, . . MAN.

vous avez ordonnée, mais je n'en ai pas son fils. briser la tête contre les murs ; cela a du- d'énergie, il a perdu la tête.

FEUILLETON DU MANITOBA fait remarquer qu'il venait de rendre le l'autorité. dernier soupir... Je ne tensis plus entre mes bras que le cadavre de mon ami.

ce matin et la mauvaise volonté évidente m'avaient donné la presque certitude de double coup qui les frappe. ce que vous m'apprenez; mais je me demande à quelle cause on peut attribuer rand était un homme heureux à tous les chercher. points de vue : position très honorablefortune magnifique, deux enfants char-

-Docteur. en fait de fortune, on ne dans le tiroir de son ami, et se laissant connaît pas toujours exactement la sienne et jumais celle des autres.

-Mais ce luxe, ce train de vie ?... -Cachaient une ruine complète, ou pour parler plus exactement, ont amené, cette ruine. J'étais son banquier : de puis longtemps, je le savais fortement obéré, et ce matin il m'a avoué que, de toute sa fortune, qui avait réellement été être obligé de déposer mon bilan. Ces à se rendre sans retard chez M. Durand

fort belle, il ne tui restait plus rien. pas eu le courage de continuer la utte, par l'opération de Bourse qu'il avait compointements, il aurait pu dissimuler en- cate dépêche, je ne l'enverrai, ni demain, l'avaient précédée. core sa situation, et en gagnant quelques ni après-demain, elle est et restera perdue Le docteur, de son côté, affirma que, table ; j'ai voulu lui donner la potion que années, il aurait marie sa fille et placé L'ambassade, ne recevant pas de réponse, lors de sa première visite, il avait supposé

eu le temps, j'ai dû le tenir pour l'empé- -11 ne s'est pas senti la force de dé- dra quelque temps que je saurai mettre à même cru reonnaître certains effets de cher de se jeter hors de son lit, et de se choir ; en face du désastre il a manqué profit. Au feu donc la dépêche! au feu l'opium, mais avec des in lices qui dé-

re peut-être une minute; enfin, j'ai pu \_\_ Je plains ses pauvres enfants. Il me par laquelle je reconnais lui devoir en- essaye de combattre le mat sans grande

y a eu mort violente, je dois en informer pas de faiblesse. La vie est une lutte de

Les symtômes que j'avais constatés ordres, puis je reviendrai et j'aurai à m'oc- lancer son compte. qu'il mettait à récondre à mes questions de préparer son fils et sa fille à subir le reau deux petits livrets semblables, l'un

une semblable determination. M. Du- mon retour, on n'aurait qu'à m'envoyer nues dans le premier, en faisant seulement dans son cabinet, puis il jeta sur son bu rejoindre dans la cheminée tout ce qu'il reau tous les papiers qu'il avait dérobés avait déjà jeté, et y mit le feu.

temps immobile, le front peuché, le re- nir, je suis prét à les recevoir.

-Je comprends tout maintenant, il n'a les autres. Demain ils seront doublés mencée.

chacun contre tous, tant pis pour les plus -Faites votre devoir, docteur, je rentre faibles, leur destinée est de succomber. un instant chez moi pour donner quelques Il ne s'agit plus maintenant que de bacuper de la triste mission qui m'incombe Il prit alors dans un tiroir de son bu-

portait cette indication : compte particu. Les gens de la maison savent mon lier de M. Durand, l'autre était blanc. adresse, si l'on avait besoin de moi avant releva sur celui-ci les indications contede temps à autre quelques corrections. Ce Lerouttier rentre chez lui s'enserma travail termine, il envoya le plus ancien

-Maintenant, dit-il, tous les commistomber sur une chaise, il resta quelque saires et tous les procureurs peuvent ve-

Un quart d'heure après, il était chez tous les témoignages, la mort de M. Du--Assassin et voleur, dit-il enfin, qu'ai- son agent de change, et après lui avoir je fait ? Grand Dieu !... puis se redressant donné ses ordres, il rentrait chez lui et saicide. se préparait à retourner rue de la Chaus--J'ai fait ce que font tous les hommes sée d'Antin, quand on lui remit une qui veulent arriver, j'étais ruiné ! j'allais lettre du commissaire de police. l'invitant 230,000 francs me sauvent, tant pis pour où une enquête judiciaire était com-

Il répêta au représentant de la loi tout el pourtant il aurait du vivre, au moins binée. Oh ! oui, je la ferai, mais les bé- ce qu'il avait dit au médecin sur la mort pour ses enfants. Il lui restait ses ap- nifices en seront pour moi. La voilà de son ami et les circonstances qui

en enverra une seconde; mais cela pren- un sulcide par empoisonnement, il avait mes dernières quittances !... au seu la lettre mentaient ce premier diagnostic. Il avait nandier. suisir le cordon de la sonnette, on est ar reste maintenant un devoir à remplir : il core 200,000 france !... Clest infame, mais espérance de succès, vu l'attitude du ma lié avec Anatole,

la le, qui avait refusé de répondre à questions et à cause de l'impossibilité où il s'était trouvé de découvrir la nature du toxique qui avait été absorbé, enfin conclut en certifiant que la mort était la consequence d'un fait posé volentairemen par la victime.

affirmèrent que M. Lerouttier avait été appelé par leur maltre aussitôt après la visite du médecin, qu'il était à leur connalssance que le banquier était très lié avec M. Durand, et que c'était sur l'ordre exprès de celui-ci, qu'on les avait laisses Le commissaire rédigea en conséquence

Les domestiques, interrogés à leur tour,

l'enquête, vu la parfaite concor lance de rand ne pouvait être attribuée qu'à un L'enquête ainsi terminée, les domes, tiques s'adressèrent à Lerouttier pour savoir ce qu'ils devaient faire ; leur maitre

était étendu sur son lit de mort, ses deux

enfants absents, leur position était assez -Il serait convenable, répondit le banquier, d'attendre le retour de M. Charles. lui seul a maintenant le droit de donner des ordres ici, malheureusement il est ab sent et je ne sais quand il rentrera.

le valet de chambre. -Vous en êtes certain ? -Oui, Monsieur, il est chez M. Mey-

-M. Charles est à Versailles, intervint

-En effet, je me rappelle qu'il est très à the de Salina dans un demi verre d'eau

cocher, j'attellerai et j'irai chercher M. Charles. -Mais certainement, et si j'avais su, je

vous y aurais envoyé depuis longtemps. Allez et ne ménagez pas les chevaux. 1 faut que le pauvre garçon soit prévenu l plus tot possible de l'horrible matheur qu le frappe... Vous lui direz d'abord que son père est malade, et petit à petit vous lu apprendrez la terrible nouvelle. -Monsieur peut s'en rapporter à moi,

je prendrai toutes les précautions pos-

-Oui, mais un peu plus tard : j'ai plu-

-Pendant ce temps-là firai de mon côté à la pension de Mile Marguerite... -Monsieur reviendra ? interrogea un procès-verbal établissant que, d'après emme de chambre.

sieurs caarses indispensables.

-Si nas devons rester seuls, je prierai Monsieur d'enlever les cless...Si quelque chose disparaissait, on pourrait croire ... Le banquier réflèchit un instant, -Je suis étranger comme vous, et je n'ai aucun droit... Mais j'y pense, le com.

missaire doit être encore dans la maison...

-Je vais le chercher. Le fonctionnaire, prévenu de ce qu'on attendait de lui, consentit à se charger de la garde des clefs jusqu'au retour de Charles Durand.

> A Surve. . CONSBIL

Avez-vous mauvaire bouche le matin au lever, ou bien sentez vous des aigreurs d'estomac? Prenez de UNE à DEUX cuillérées et cela disparaitra immédiatement.

Theo. Bertrand,

M. J. E. Defoy pharmacien